103660 II 1842

Programm

des

Königlichen Marien: Gymnasiums

in Posen

für das Jahr 1842.

2 de 20 mar 28, 28, mas 38. Captumber 3. S.

/Program

KRÓL. GYMNAZYUM Ś. MAR. MAGD.

w Poznaniu

na rok 1842.

Franks:

Pedag pols. = 1,069.

# öffentlichen Prüfung

der Schüler

des

# Königl. Marien-Gymnasiums zu Posen,

welche am

Mittwoch, Donnerstag und Freitag den 28., 29., und 30. September d. J.

stattfinden foll

ladet hiemit ein

Dr. Prabucki,

### Inhalt:

- 1) Antrittsworte des Direktors bei der Ginführung in fein Umt.
- 2) Schulnachrichten von demfelben.

1842.

Na

# POPIS PUBLICZNY

WOLKEDU

# Król. Gymnazyum St. Maryi Magdaleny

w Srodę, Czwartek i Piątek dnia 28go, 29go i 30go Września r. b.

ODBYC SIE MAJACY

zaprasza niniéjszem

Dr. X. Prabucki,

Dyrektor.

## Treść:

1) Rzecz miana przez Dyrektora przy installacyi.

2) Wiadomości szkólne przez tegoż.

Framoth: 28 49.

POZNAŇ, 1842.

W Drukarni Orędownika.

778 184



103660

# Jur Nachricht.

Rachfolgende Worte habe ich nach der Uebernahme des Directorats bei der Einführung durch Sr. Hochwurden den Gerrn Domkapitular Dr. Buslaw, Königl. Regierungs= und Schulrath Ritter des rothen Abler=Ordens vor den versammelten Lehrern und Schülern gesprochen, und übergebe sie hiemit der Dessentlichkeit statt einer gelehrten Abhand- lung, ohne dadurch das Gesagte nach Inhalt und Form an sich für wissenschaftlich ausgeben zu wollen. Es ist wie es das Herz in einem so wichtigen Augenblicke eben eingab, und wurde zum Theil erst später aus dem Gesdächtnisse ausgeschrieben. In dem ganzen Bortrage hatte ich zunächst, wie dies in der Natur der Sache begründet ist, einen rein praktischen Zwek in Bezug auf die Austalt, deren Leitung mir anvertraut worden, und ausschie Umstände, unter welchen dies geschehen ist. Daher kam es auch, daß ich an die Schüler mich wendend, diesen zu Gerzen polnisch gesprochen habe. In derselben Weise sich gegenwärtig Einiges an die Eltern und Augehörigen bei, gebe aber das Ganze, um allgemeiner verstanden zu werden, in beiden Sprachen zugleich.

in 28 12.

#### Uwiadomienie.

Busława, Król. Radzcę Regencyjnego i Szkólnego w gronie Nauczycieli i Uczniów razem zebranych. Niniejszem wydaję onąż na widok publiczny zamiast rozprawy naukowej, niechcąc przez to bynajmniej przypisywać jej ni w treści samej, ni też w układzie zewnętrznym naukowej wartości. Jest to raczéj głos w chwili tak ważnej prosto z serca wydobywający się, poczęści nawet dopiero później z pamięci skreślony. W całym zaś jego toku, jak to z natury rzeczy wynika, miałem zamiar czysto praktyczny ze względu na instytut, którego rządy mi powierzono i na okoliczności towarzyszące temuż wypadkowi. Z tąd też poszło, że do uczniów słowa zwracając, ażeby im prościej trafić do serca, ojczystym zacząłem mówić językiem. W ten sam sposób i teraz dodaję słów kilka do Rodziców i Powinowatych młodzieży szkołom naszym powierzonej; lecz dla ogółu rzzcz całą wydaję razem w obu językach,

I real met bet tie Electron, and Aile with a Mottle ter by mid regulation and all mission where

tielle diete fit tod affant fit files fan Alde tomate find fine fan fine fan fine fine fine fine

talliner willing ben for in Fluor until born will. It ceinen Romer

Auf Allerhöchsten Entschluß Seiner Majestät des Königs ist mir die Leitung dieses Symnasiums anvertraut; und ich habe darauf kein Bedenken getragen sie zu übernehmen. Ich kenne die Wichtigkeit dieses Amtes, wie auch die Heiligkeit der damit verbundenen Pflichten; und kann überhaupt sagen, daß ich mir dessen wohlbewußt bin, was ich thue.

Gine folche Erklarung von vorn berein, wenn fie nur einigermaßen, begrundet wird, erscheint nothwendig von meiner Seite. Ich sebe mich sonft ber Gefahr aus, bei biesem gangen Unternehmen mit Recht einer blinden Anmagung, und bei einem folchen Serbortreten wohl gar einer eitlen Wortprablerei bezüchtigt zu werden. — Daber spreche ich auch nicht also vom Bewußtsein, als wollte ich mir bei einem so wichtigen Schritte eine bedeutsame Miene geben und badurch etwa hinter einer mobl üblichen Redensart die eigentliche Schwäche verstecken. — Dor einer fo ungeheuren Selbsttäuschung wird mich berjenige behüten, welcher mich überhaupt schütt vor Gefahren. - Rein, ich sage es einfach und mit allem Nachdruck, daß ich wirklich weiß, was ich thue. - Und eben, weil dieses mein Bewußtsein ein wahres, volles und lebendiges ift, so hat es auch das Wiffen von der Unzulänglichkeit meiner Kraft in fich beschlossen. Ich fühle die ganze Schwere dieses Amtes, und sehe die ganze Berantwortlichkeit vor Gott und vor ben Menschen. Silf mir, o Gott! ber bu mich tennft und untefführeft in meiner Schwachbeit. Es ift ja nur beine beiliger Wille, ben ich in Allem vollführen will. In beinem Ramen geb ich ans Wert, in beiner Gnad' und Mumacht fuhl' und weiß ich mich fart. Das ift mein Glaube und meine Erkenntniß; und ich bekenne und fage es aus, trop allem Tadel und Spott fonft ftarter Beifter. Darin wurzelt fo gang eigentlich mein Gelbstbewußtsein, und dies ift mein Stuppunkt, wie fur all' mein Wiffen und Wirfen, so auch bei gegenwärtiger Unternehmung. Dadurch fühl ich mich auch gehalten, felbft wenn ich die Umftande erwäge, unter welchen mir diefe Stelle übertragen worden ift, und die offenWoli Najjaśniejszego Pana powierzono mi zarząd naszego Gimnazyum, i niewahalem się bynajmniej przyjąć takowy. Znam ja ważność urzędu tego, jako też świętość powinności z nim połączonych, i mogę w ogóle powiedzieć, iż wiem, co czynię.

Oświadczenie to, jakkolwiek śmiałe, by tylko małowiele uzasadnioném być moglo zdaje mi się rzeczą z méj strony koniecznie potrzebna. Inaczej bowiem możnaby nietylko sądzić, iż w ślepej zarozumialości puszczam się na rzecz niepodobną, ale nadto przy wystapieniu takowém, obwinić mie słusznie o próżne przechwalki. Dla tego téż nie tak mówię, iż wiem, co czynię, jakobym występując w sprawie tak ważnej, chciał czoła nadstawić, a czczym wyrazem, wedle powszechnego zwyczaju pokryć ową słabość właściwą. Od tak niebezpiecznego zaślepienia niechże mię zachowa Ten, który mię w ogólności strzeże w niebezpieczeństwach. Nie; mowię wyraźnie, prosto i z przyciskiem, iż wiem w istocie, co czynię. I właśnie dla tego, że to wiem w sposób prawdziwy, doskonały i żywy, znam przytém oraz nieudolność sił moich. Czuję ja cały ciężar urzędu tego i widze cala odpowiedzialność przed Bogiem i przed ludźmi. Dopomóż mi o Boże, który i znasz mie i wspierasz w słabości mojej. Wszakże ja tylko Twą wole świętą, we wszystkiém zamyślam pełnić. W imieniu Twojem przystępuję do dziela, a w Twojej łasce i wszechmocności czuję i znam się być mocnym. To jest, co wierzę oraz i wiem, to też wyznaję i oświadczam śmiało, mimo wszelkie przymówki i uragania ludzi, zkądinąd niby wszechmocnych. Oto ztad pochodzi moja znajomość czyli raczéj umienie siebie, a właściwie mówiac i po polsku, moje sumienie, w najogólniejszém znaczeniu tego wyrazu. Na tém polegam, jak we wszystkiém, co wiem i co czynie, tak téż i w teraźniejszém przedsięwzięciu mobar von der Art sind, daß dadurch meine Wirksamkeit wenigstens von Ansang an nur erschwert wird. Wie ich mir nun auch dieses keinen Augenbliek verhehlt habe, kann ich nicht umbin, gerade bei dieser seisertichen Gelegenheit einfach und kurz mich darüber aussprechen, wie ich meine Aufgabe erkenne. Kann sein, daß dadurch manches Gemäth beruhigt werde. Wenigstens hoffe ich, daß durch eine kurze Darlegung dessen, was ich nach meinem besten Wissen und Können in meiner gegenwärtigen Stellung leisten will nicht blos die gleich Gingangs gewünschte Begründung meines Bewußtseins erzielt, sondern auch eine mehrseitigere Verständigung von meiner Seite wenigstens angebahnt werde. Denn letztere vollends, nach allen Seiten und für immer zu Stande zu bringen, das liegt nicht in meiner Macht. Vielleicht wird Mancher dadurch nur noch mehr entfremdet, indem er hier in Bezug auf die höchsten Interessen der Menschheit Ansichten und Grundsähe vernimmt, die mit den seinigen in geradem Wiederspruche stehen. Darüber im Allgemeinen nur diese Bemerkung.

Wie mit ben Aergerniffen in der moralischen, so ift es mit den Spaltungen in der wiffenschaftlichen Sphare bes Menschen. Gie find bermalen ein nothwendiges Uebel, welches nur ber 2001= mächtige, als ber Gine volltommene und volltommen Gine, in feiner Gute jum Guten wenden tann. Dem gemäß tann und foll auch ber Menfch im fteten Streben nach Bervollkommnung feiner felbit und feiner Mithritder zwar immer fchlagfertig mit dem Schwerte der Wahrheit und geruftet mit dem Panger der Gerechtigkeit ben gemeinschaftlichen Feind bekampfen, niemals aber bas endliche Biel der Gintracht und des Friedens außer Ucht laffen. Befonders follte das beranwachsende Gefchlecht fo lange als möglich, wie gegen das Mergerniß geschütt, so von dem Schauplate des Rampfes fern gebalten werden, um es nicht nur in der Uebung des Guten gegen das andringende Boje erstarten zu laffen, fondern auch besto rubiger und ficherer die Pfade der Wahrheit binanguleiten. Wie also im Leben überbaupt, fo besonders in Bezug auf die Schule verdient febr mohl beachtet zu werden, mas der große Weltapostel bringend ans Berg legt: "Wo möglich haltet, so viel an euch ift, mit Jebermann Friede. Go nun mocht auch ich in Diefer meinen Stellung bei offenem Widerstreben von fo mancher Ceite gern Frieden halten mit Jedem, besonders um der lieben Jugend willen. Das Erfte aber, was ich biezu beitragen kann, ift eben ber gegenwärtige Versuch, mich in aller Rurge und möglichft deutlich über mein Vorhaben nun auszusprechen. Ich babe die Leitung Diefer Auftalt übernommen, wie fie mir von der Beborbe, ohne daß ich mich darum beworben hatte, übertragen worden ift. Und indem Gie Sochwürdiger Serr Dom-Capitutar Namens Gines Königlichen Sochlöblichen Provinzial - Schulfollegiums als koniglicher Negierungs und Schulrath mich in diefes mein Umt feierlich eingeführt haben, erkenne ich es allerdings für meine erfte Pflicht Ihnen und ber hoben Brhorde fur das bobe Vertrauen, womit ich mich beehrt fühle, verbundlichst zu danken. Auch fann ich nicht umbin feierlichst zu versichern, daß es mein angelegentlichftes Bestreben sein wird, den von mir gebegten Erwartungen durch strenge und punktliche Erfullung aller meiner Obliegenheit ftets nachzukommen. Diefer Dank indeffen, wie auch diefe Berficherung, kann eigentlich nur durch die That selbst und zwar auch erft im Grfolge bekundet werden. Was ich jedoch im gegenwärtigen, Augenblicke ber ja gerade ben entschiedenen Anfang in meiner neuen Wirksamkeit

jem. Toż mi właśnie dodaje otuchy, nawet gdy zważam na okoliczności towarzyszące wyniesieniu memu na tę posadę, a które oczywiście działanie moje utrudniać mi będą, przynajmniej w początkach. Nie taiłem i tego przed samym sobą nigdy ani na chwilę, a przy niniejszej właśnie sposobności uroczystej mam sobie nawet za powinność, przemówić po krótce i w sposób najprostszy o tem, jak nowe to zadanie swoje pojmuję. Bydź może bowiem, iż niejedno serce zrażone ukoi się nieco tem samem. Spodziewam się przynajmniej, iż krótkiem wyłuszczeniem tego, co podług owego sumienia takiego na teraźniejszem ździałać zamyślam stanowisku, nietylko uzasadnie zdołam me oświadczenie, któremto zaraz na wstępie uważał za potrzebne; ale oraz niejednemu więcej do porozumienia się przynajmniej drogę utoruję z swej strony. Bo porozumienie się takowe na wszystkie strony i na zawsze uskutecznić zupelnie, to nie jest w mej mocy. Niejeden może jeszcze tem więcej się zrazi, słysząc tu myśli i zasady o najważniejszych ludzkości zadaniach wprost przekonaniu jego przeciwne. O tej niedogodności w ogóle tylko tę podaję uwagę.

Czém są zgorszenia w świecie moralnym, tém zdań różności i spory w sferze wiadomości ludzkich. Staly one się już od samego początku swego zlem kónieczném, które tylko Wszechmocny jako jedyna Doskonałość i doskonała Jedność w dobroci swojéj ku dobremu obrócić może. Atoli człowiek każdy w ustawiczném dążeniu do udoskonalenia siebie samego i swoich braci, chociaż zawsze gotów musi bydź do boju z mieczem prawdy w ręku i uzbrojony pancerzem sprawiedliwości, przecież nigdy z oka spuszczać nie powinien ostatecznego końca, którym jest jedność i pokój. A mianowicie wiek młodzieńczy powinien koniecznie, o ile można, najdłużéj bydź nietylko strzeżonym przed wszelkiém zgorszeniem, ale i zachowanym od wszelkiéj walki szermierskiéj, by go jak w dobrém ćwicząc wzmacniać przeciwko złemu, tak téż drogą prostą i spokojną prowadzić do poznania prawdy. Nietylko więc w życiu w ogólności, ale szczególnie pod względem wychowania jest godném uwagi, czego wielki ludów Apostół tak gorliwie naucza: jeżeli można rzecz ile z was ze wszystkimi ludźmi pokój miejcie. Tak téż i ja chcialbym chętnie wśród otwartego boju z niejednéj strony pokój chować z każdym, mianowicie dla sprawy ukochanéj młodzieży. Pierwszą zaś rzeczą, którabym się rad ku temu przyczynił, jest oto następujące, krótkie wprawdzie, ale otwarte przedstawienie mego przedsięwzięcia. Przyjąłem na siebie zarząd tego instytutu, powierzony mi od wladzy wyższéj bez najmniejszego z méj strony starania. Z tego względu winienem najprzód Tobie, Przewielebny Xięże Kanoniku, przy niniejszém wprowadzeniu mnie imieniem Prześwietnéj Rady szkólnéj i prowincyalnéj na ten mój urząd jako Radzcy regencyjnemu i szkólnemu podziękować, za to tak wielkie zaufanie, którém się widze bydź zaszczyconym. Nadto przyrzekam jak najuroczyściej, iż z wszelką usilnością starać się będę, abym odpowiedział oczekiwaniu, przez ściste i sumienne wypełnianie wszystkich mych powinności. Jednakowóż te dzięki i to zapewnienie właściwie tylko w skutkach

bilben foll, gleichsam bon ber boben Beborde felbft befonders bervorbeben mochte, daß ift nun eben die furge Darlegung beffen, wie ich meine Stellung begreife und was mir in derfelben jum Troffe und gur Starfung gereicht. Diese Anftalt in ber Sauptftadt unseres Großbergogthums gelegen fann mit Recht als die Sauptpflangichule fur bobere und gelehrte Bilbung in berfelgen angeseben merben. 2118 Mitarbeiter an berfelben feit bem Unfange meiner padagogischen Laufbabn wurde ich in ben lenten funf Jahren fast ausschließlich mit bem Unterrichte in ber Religion beschäftigt. Die Früchte waren in diefer Beziehung gerade in den oberen Rlaffen ben Anforderungen an eine folche Bilbungsanftalt am wenigsten entsprechend und die Folgen hiebon, sowohl in moralischer als auch in wiffenschaftlicher Betiebung brauche ich bier nicht anzugeben; fie liegen am Tage. Wenn nun Gine bobe Beborbe unter folden Umftanden mir, ber ich bereits um meine Entlaffung nachgesucht hatte, ftatt beffen gerade Die Leitung ber gangen Unftalt übergiebt und babei nachft anderer unmittelbarer Ginwirkung auf die oberen Rlaffen noch ausdrücklich die Ertheilung des Religions = Unterrichts in benfelben gur Pflicht macht; fo febe ich hierbei nicht sowohl meine Person, als vielmehr die Sache felbit, welche ich bisber hauptfachlich au vertreten hatte, berücklichtigt, und baburch ber gangen Anffalt eine andere, als bie bisberige Richtung gewiesen. Dazu tommt noch, bag in Allergnädigster Berücksichtigung ber naturgemäßeren und grundlicheren Bildung von nun an der polnischen Sprache auch an unserem Symnasium eine größere Ausdehnung gestattet ift. In beiderlei Beziehung boffe ich nun zur Erreichung des bochsten Endzwedes Diefer Unffalt von gegenwärtigem Standpuntte beffo mehr beitragen in konnen, da ich in Gemäßheit boberer Anordnungen für religios - fittliche Bilbung schon als Priefter des Allerhöchsten, und für den weiteren Gebrauch der Muttersprache als von Geburt felbst der Nation angeborend, jur gewiffenbaften und stets willigen Befolgung derselben mich verpflichtet fühle. Und so fasse ich, gestütt auf diese Unordnungen, weit entschlossener als es sonft batte geschehen konnen, meine Aufgabe ins Auge. Diefe aber erkenne ich nach ihrem gangen Umfange in ber Berpflichtung, gemäß ber Instruktion von Seiten der oberen Beborde, dafür Corge ju tragen, daß ber jur boberen und gelehrten Bildung aufftrebenden Jugend eine möglichst vollkommene Borbildung jur driftlichen Biffenschaft gegeben werde. Unter driftlicher Wiffenschaft verftebe ich aber wie einerseits tein blopes Wiffen bom Chriftenthum mit etwaiger Fertigkeit in der Uebung beffelben, fo auch nicht jene vermeinte Wiffenschaft, die bei aller scheinbaren Achtung für bas Chriftenthum, Diefem boch gerade ju entgegen, in fich felbft aber trot alles Rebens von Abfolntismus bennoch leer und nichtig ift. Wiffenschaft ift Wahrheit, wo und wie fie nur immer von Menschen in ihrem wesentlichen Zusammenbange nach Inhalt und Form erkannt werden mag. Sie ift die lebendige Babrbeit felbft, fo fern fie im Menfchen nicht erft entsteht, fondern fich abspiegelt. Gie kommt von Gott und führt nur ju Gott. Unfer Meifter barin ift ber gottliche Logos felbft, ber da Fleisch geworden ist und immer noch spricht: "ich bin der Weg, die Babrheit und das Leben; niemand tommt jum Bater außer burch mich." Chriftliche Wiffenschaft ift alfo, wie chriftliche Religion, nur ba, wo der Geift und die Wahrheit Chrifti lebet und wirket. Rur eine folche Wiffenschaft, weil nur Diefer Geift, erforscht Alles, auch die Tiefen der Gottheit. Daraus folgt natürlich, wie nicht blos die

méj działalności i to dopiero na przyszłość okazać się mogą. Przeto téż w chwili obecnéj. która właściwy stanowić powinna początek nowego działania mego, postanowiłem sobies niejako przed samą Zwierzchnościa wynurzyć szczególnie jak pojmuję to moje stanowisko i co mi w tym względzie jest pociechą oraz i otuchą. Instytut nasz w stołeczném Wielk. Xiestwa będący miejscu, słusznie można uważać za główny jego zakład wyższej i naukowej oświaty. Jako współpracownik przy nim od początku mego pedagogicznego zawodu trudnilem się przez ostatnie pięć lat prawie wyłącznie nauką religii. Owoce w tym wzgledzie właśnie w wyższych klassach bynajmniej nie odpowiadały nadziejom, jakie po takim instytucie każdy rościć może; skutków tego jako w moralnym tak i naukowym względzie nie potrzebuję wyliczać; wszakżeż sa na jawie? Jeżelić Zwierzchność przy takowych okolicznościach mnie pomimo to, żem prosił o uwolnienie od urzędu, natomiast właśnie powierza zarząd całego instytutu i oprócz bezpośredniego wpływu na wyższe klassy przez wykładanie innych przedmiotów wyraźnie do udzielania nauki religii w tychże mię zaobowiezuje, widze w tém, że nie chodziło wcale o ma osobę, jak raczej o to, co było i jest mojém powołaniem, widze w tém nowy zupelnie kierunek, który naszemu nadano zakładowi. Przez względy najłaskawsze na narodowe stósunki zezwolono nadto dla tém właściwszego i gruntowniejszego kształcenia młodzieży i przy naszém Gymnazyum na większy zakres języka polskiego. Z obu względów spodziewam się stósownie do wyższych rozporządzeń ku dopięciu najwyższego celu szkół naszych z obecnego stanowiska tém więcej się przyczynić. Wszak jako kaplan Najwyższego już z powołania winienem działać dla rozkrzewiania wykształcenia religijno-moralnego! Wszak jako ziomek z radością serca czuć się muszę powodowanym do korzystania dla swego narodu ze sposobności od rządu mi podanéj! A tak daleko śmieléj, właśnie polegając na tych ustawach, wystawiam sobie zawód mój teraźniejszy; w nim zaś uznaje jako zadanie powinność, podlug instrukcyi władz wyższych starać się o to, by mlodzież dażąca do naukowego zawodu odebrała o ile możności dostateczne przygotowanie do chrześciańskiej umiejętności. A przez to rozumiem nie wiadomość tylko jaka taka o chrześciaństwie z pewną onegoż praktyką, anj téż owa mniemaną nmiejętność, która przy powierzchowném poważaniu chrześciaństwa przecież jest wbrew temu przeciwną, sama zaś w sobie pomimo wszelkiej gadanjny o absolutności błahą i próżną. Umiejętnością jest prawda, gdzie tylko i jakkolwiek ją człowiek w właściwym jej związku co do treści i zewnętrznego układu poznaje. Jest to sama istotna prawda, o ile ją człowiek nie sam z siebie tworzy, lecz w sobie jakoby w zwierciedle spostrzega. Pochodzi ona z Boga i do Boga téż wiedzie. Mistrz zaś i nauczyciel podający ją nam jest samo Słowo Boże, które Ciałem się stało i po dziś dzień jeszcze mówi: Ja jestem drogą, prawdą i życiem; nikt do Ojca nie przyjdzie, tylko przezemnie. Chrześciańska więc umiejetność jest jak religia chrześciańska tylko tam, gdzie Duch i Prawda Chrystusa żyje i

Bolkberziehung, fondern auch, und noch vielmehr bie gelehrte und miffenschaftliche Bilbung jur Bafis und jum leitenden Pringip die Religion haben muß. Die Borbildung hierzu follen nun eben bie Gymnaffen geben und zwar in allen ihren Unterrichtszweigen. Wie foll nun biefes burch bas Gange ber Symnafialbildung hindurch fortwährend genbt werden? Rach tem Borgange erfahrener und nicht bloß in der Erforschung ber Wahrheit, sondern auch in der Bildung ber Jugend erprobter Manner meine ich furz auf folgende Weise. Schon in ben Sergen ber Rleinen muß glübende Liebe ju allem Guten und Schonen, gur ewigen Wahrheit felbft, welche fie im Glauben empfangen, entzundet und genahrt werden. In ihren Gemuthern werde bann eine Wohnung bem beiligen Geifte bereitet, bebor fie noch ber Beift der Welt in seine Schlingen geloeft. Und an des Lehrers Sand lerne der glübende und begeifterte Jungling, wie an allen Unterrichtsgegenständen, fo besonders bie Pfade bes flaffischen Alterthums burchwandernd, dag nur in Chrifto und seiner Rirche Die volle, ertofende und beseeligende Wahrheit ju finden. daß das Chriftenthum die Bafis und der Sobepunkt jugleich ift, ju dem alles Fortschreiten in der neuen Gultur gerichtet fein follte. Er lerne bei Beiten, daß auch er felbit ju eben biefer Sobe emporgeftiegen nur in ber Aufopferung seiner selbst und in ber raftloseften Thatigkeit fur bas Wohl ber Menschheit als Mann fich gewähren, und feine Bestimmung einst erreichen konne. Sonach foll in der Schule nicht bloß unterrichtet, sondern auch erzogen; es soll Wiffenschaft und Tugend, Lernen und Leben nicht bloß neben einander geben, fondern vielmehr ineinander aufgeben. Erziehung und Unterricht follen bas eigentlich Menschliche im gefallenen Menschen, Die Sumanitat, im Ginne bes Christenthums beben und veredeln, mit einem Borte, bas entstellte Chenbild Gottes in ibm wieder ausprägen. Indem ich mir nun dieses als das Biel der Symnafialbildung überhaupt bente, erkenne ich es vom gegenwärtigen Standpunkte aus als meine Aufgabe auf der hier meiner Leitung anvertrauten Auftalt Alles eben nach Diesem Ziele hinzulenken. Sierzu boffe ich auch von den hoben Behörden den möglichsten Borschub, und empfehle mich in dieser Beziehung besonders Ihnen, Sochgeehrtester Berr Megierungs = und Schul Rath; bitte mich auch ferner mit Ihrem Wohlwollen zu beehren, und in ter Leitung tiefes Ihrer befondern Obbut überwiesenen Gomnafiums mit Rath und That zu unterftügen.

Indem ich nun des wohlthätigsten und kräftigsten Einflusses von oben versichert zu sein glaube, hoffe ich auch von Ihrer Seite, meine hochgeehrten Herrn Collegen, mich einer geneigten Mitwirkung zu erfreuen. Wie sollen wir uns auch nicht zu diesem Einen, erhabenen Ziele, zu dem der Bildung des heranwachsenden Geschlechts vereinigt fühlen, nachdem wir es alle freudig zu unserer Lebens- laufbahn erkohren haben?! Denken Sie ja nicht, daß ich mich in diesem meinem Amte irgendwie der Arbeit überheben werde. Noch weniger haben Sie zu besorgen, als würde ich nun einmal aus Ihrer Mitte zum Vorsteher der Anstalt erhoben überalt nur meine Person geltend machen wollen. Ich werde von diesem höheren Standpunkte das Ganze immer im Auge zu behalten und zu lenken suchen; im Nebrigen aber wünsche ich so ganz mitten unter Ihnen stehend nach allen Seiten hin thätig zu sein. Freilich haben wir auch in der innigsten Vereinigung, um nun auf unser gemeinschaftliches ziel zu kommen, je entscheidendert wir dasselbe verfolgen, desto größere Schwierigkeiten zu überwinden. Wir stehen mit

działa. Tylko ta umiejętność, bo tylko ten Duch zglębia wszystko i głębokości Boże Ztad więc wynika koniecznie, że nietylko wychowanie ludu, ale również i daleko więcej wykształcenie naukowe i umiejętne powinno mieć religią za zasadę i główną sprężyne. A ku temu wlaśnie Gimnazya przygotowywać powinny i to przez wszystkie galezie swego rozkładu naukowego. Jakżeż to więc w ciągn calego wykształcenia gimnazyalnego uskutecznić? Idac za przykładem doświadczonych i nietylko w badaniu prawdy ale i w kształceniu młodzieży celujących mężów, zdaje mi się w sposób następujący: Już w sercach dziatek powinna się wzbudzać i zapalać gorąca milość do wszystkiego, co jest właściwie dobrém i piękném, milość do saméj przedwiecznéj prawdy, którą w wierze przyjmują. W ich umysłach niech się zgotuje mieszkanie Duchowi Swiętemu, nim ich duch świata w swe sidla ułowi. A za przewodnictwem nauczyciela niech się pelen zapału i natchnienia mlodzieniec przekonywa, jak przy wszystkich naukach, tak osobliwie przechodząc klassycznéj starożytności dzieje, że tylko w Chrystusie i Jego kościele doskonala a pełną zbawienia i szcześcia znajdzie prawdę i że chrześciaństwo jest jak podstawą tak téż zarazem szczytem do którego postęp wszelkićj nowszéj oświaty dażyć powinien. Niech się uczy zawczasu. że i on sam dopiąwszy tego szczytu jedynie, tylko przez poświęcenie samego siebie i niezmordowaną czynność nad dobrem ludzkości okaże się mężem, i dosięgnie celu przeznaczenia swego. Tak więc w szkołach powinniśmy nietylko uczyć ale i wychowywać: umiejetność i cnota, nauka i życie nie są to rzeczy tak odrębne, aby się w istocie z sobą nie łaczyły. Wychowanie i nauka mają to w człowieku po jego upadku, co właściwie jest ludzkiém (humanitas), ludzkość w znaczeniu chrześciańskiém wznosić i uszlachetniać; słowem skażony obraz i zatarte podobieństwo Boga w nim wznowić i wykształcić. Wystawiając to sobie jako koniec wykształcenia gymnazialnego w ogóle, uznaję z mego stanowiska jako me zadanie przy instytucie memu sterowi powierzonym wszystko ku temu właśnie końcowi zwracać. Do tego spodziewam się także od wyższych Władz potrzebnéj pomocy, a polecam się w tym względzie osobliwie Tobie, Wielce Szanowny nam Mężu, prosząc i nadal o laskawe względy jakotéż przy zarządzaniu instytutem osobliwie Twéj pieczy poruczonym o wsparcie słowy i uczynkiem.

Będąc tak zapewnionym o dobroczynnym i skutecznym wpływie Zwierzchności, spodziewam się, że i z Waszej strony Szanowni Panowie Koledzy, chętnej w działaniu doznam pomocy. I jakżebyśmy nie mieli się czuć połączonymi w dążności jednej i wzniosłej, w dążności ku wyksztalceniu dorastającego pokolenia, mając w niej wszyscy z radością serca obrany sobie zawód życia naszego? — Nie myślcież Panowie, żebym się miał w tem nowem mem urzędowaniu jakkolwiek zrzekać pracy. — Jeszeze mniej powinniście się obawiać, jekobym wyniesiony z Waszego grona na naczelnika tego instytutu, chciał tylko wszędzie mą własną osobistość jako prawo narzucać. Będę się starał z tego wyższego stano-

unserem Werke mitten in den Wogen einer sehr bewegten Zeit, gegen die wir bei allem Streben bloß nach dem Endziele hin, dennoch auch um des Schutzes willen werden kampfen mussen, wosern wir unserem Berufe für die Menschheit ganz nachkommen wollen. Indessen stehen wir nicht einzig und allein da. Wo nur ein wahrhaft wissenschaftlicher Geist sich regt, und das Streben, die wahre Bildung unter den Wenschen zu verbreiten, von materiellen Interessen noch nicht ganz erdrückt ist, überall lassen sich Stimmem vernehmen, die vom vollsten Bewußtsein einer besseren Kraft zeugend, ein unwandelbares Vertrauen auf den Sieg der guten Sache troß allen Stürmen bekunden.

Bernehmen Gie 3. B. was ich zu meinem größten Trofte nur vor'm Jahr am Rheine aus Dem Minnte eines ausgezeichneten Patagogen, ben wir leiter jest sebon unter ben Berftorbenen betrauern gebort baben, wie es und faft in benfelden Worten als eine Reliquie bon ibm durch feinen Freund öffentlich mitgetheilt worden ift. Frang Wullner, ber am 22. Juni t. 3. als Direkter ju Duffelborf ftarb, batte fich folgende Unficht über bas patagogische Wirken gebiltet: "Die Menschheit gebt ibren Weg, und ber einzelne tann fie nicht links noch rechts lenken, noch bemmen ober fordern, nur welche Rrafte gerade bas Uebergewicht haben oder die Mehrzahl ausmachen, Die bestimmen und leiten, bis bie entaegengesetten berrschend werden, tas aber leitet eine bebere Diacht, wenn auch durch naturliche Mittel. Dieser Gebanke macht mich gufrieden und rubig, wenn auch alles anders geht, als ich es fur gut und recht halte. Aber eben tiefer Gedanke nothigt mich auch ftete rubig mit aller Kraft nach befter Uebergengung ju bandeln, und felbft gegen ben Strom ju femimmen; benn es ift möglich, bag gerabe nur bas geringe Maag meiner Rrafte fehlt, oder bag tiefes boch bagu beitragt, ber gangen Boge bie Richtung zu geben, die ich fur tie beste halte."" Co weit Frang Bullner. Und nun seben Gie zu, wenn wir gusammen unsere, wenn auch noch fo geringen Kräfte vereinigen, wie groß, wie machtig konnte ba nicht unfer Ginflug fein! benn um mit einem frommen und gelehrten Priefter P. Lacordaire ju fprechen: " Der Miensch ift teinesweges ein Nichts; als Chrift ift er eine Macht, jumal, wenn er jum Wertzeuge Gottes wird; er wird jedoch noch größer, wenn er fich mit mehren Brudern vereinigt, mit einem aus benen, von welchen gesagt wird - wenn zwei oder drei aus euch fich versammeln in meinem Ramen, da werde ich felbft fein unter euch." Geben Gie, tiefes fagt Chriffus. Chriffus ift auch mit uns, wenn wir nur mit ibm find, aber freilich, weder ber vermeinte bistorische noch ber eingebildete philosophische, sondern der lebendige, ewige Cobn Bottes, Chriftus Jesus, wie er in feiner herrlichkeit figet zur Rechten bes Baters und in seiner fich opfernden Liebe leibt und, lebt unter ben Menschen in seiner Rirche. - Wohlan alfo, in Jefu Ramen, ans Wert!

Ans Werk im Namen Jesu, ans Werk! rufe ich auch Euch zu, geliebte Schüler, und dieses Wert ist Euer Glüek. Alles was ich bishin in einer Guch zwar etwas fremden Sprache, aber so einfach wie möglich gesprochen, betraf Guch; und ich wünschte, es möchte Allen, nach Möglichkeit, Alles klar und verständlich sein. Ueberdies habe ich noch Etwas besonderes für Euch und dies lege ich Euch ans Herz in der Muttersprache. Unser Werk ist, wie ich sagte, Guer Glück; für dieses arbeiten wir; aber ohne Euer Zuthun vermögen wir Nichts; so wie selbst Gott in seiner Güte und Allmacht den

wiska na całość się zapatrując całością kierować; zresztą zaś życzylbym sobie wśród Was stojąc wspólnie z Wami na wszystkie działać strony. Mamyć przecie, chociaż i w najściślejszém połączeniu dzialając, ku dopięciu jednego i wspólnego celu tém większe trudności, im gorliwiej do niego dażymy. Stoimy z naszem dziełem wśród odmętów nader zburzonego świata, przeciw któremu przy wszelkiém dążeniu do celu przecież dla obrony bedziem musieli walczyć, jeżeli mamy naszemu powołaniu dla ludzkości zupełnie zadosyć uczynić. Nie stoim jednakże sami i opuszczeni. Gdzie tylko pojawia się duch prawdziwie naukowy, gdzie dążność do zaszczepienia prawdziwej oświaty w ludzkości nie zostala zupełnie przez materyalne widoki przytłumioną, wszędzie odzywają się głosy, które, świadczac o szczeréj wierze w sily wyższe, niezachwianą objawiają nadzieję zwycięztwa dobréj sprawy pomimo wszystkie utarczki i boje. Posłuchajcie Panowie np. com z wielką pociechą z ust sławnego pedagoga, którego dziś niestety z żalem już do zmarlych liczymy, usłyszał, jak nam to prawie co do słowa jako puściznę jego przyjaciel publicznie podał. Frauciszek Wüllner, który dwudziestego drugiego Czerwca tego roku jako dyrektor w Düsseldorsie umarł, następujące powziął zdanie o działaniu pedagogicznym: "Ludzkość swym idzie torem, człowiek pojedyńczy nie może jéj ani w lewo ani w prawo skierować, nie może jéj ani wstrzymać ani naprzód posunąć. Tylko te siły, które właśnie przeważają albo co do liczby są znaczniejsze, te stanowią i dopóty właściwie przewodzą, dopóki przeciwna strona nie weżmie góry; tém zaś moc wyższa aczkolwiek zwyczajnemi sposoby zarządza. Ta myśl zaspakaja mnie i wspiera, chociaż wszystko inaczej się dzieje, aniżeli mi się zdaje; ależ ta sama myśl powoduje mnie do działania ustawicznego w pokoju z wszelkiém natężeniem podlug mego przekonania a nawet do stawienia oporu ludziom tego świata, boć łatwo bydz może, iż właśnie tylko maléj potrzeba miarki mych sił, lub że one do tego się przyczyniają całéj nawale dać ten kierunek, który w mém przekonaniu jest najlepszy." - Dotad słowa Franciszka Wüllnera. A teraz zważcie Szanowni Panowie Koledzy, jeżeli my połaczymy nasze chociaż nader szczupłe siły, jak wielki, jak potężny mógłby być wpływ nasz ?! Bo mówiąc słowy uczonego i pobożnego kaplana O. Lacordaire: człowiek niejest bynajmniej niczem; jako chrześcianin jest on potega, osobliwje gdy się staje narzędziem Boga. Ale staje się jeszcze większym, gdy się łączy z kilku braćmi, z jednym z tych, o których powiedziano: jeżeli dwu lub trzech zgromadzi się w imie moje, tam ja będę między wami. To powiedział Chrystus. Chrystus jest także z nami, jeżeli tylko my z nim jesteśmy, ale przecie nie ów mniemany historyczny ani wymarzony filozoficzny, tylko żywy, wieczny Syn Boży, Chrystus Jezus, jak w swym Majestacie siedzi na prawicy Ojca a w swém poświęceniu się i miłości w ciele żyje pomiędzy ludźmi w swym kościele. Daléj więc w Imie Boga Jezusa do dzieła!

Do dzieła w Imie Jezusa, mili Uczniowie, do dzieła! wołam i na Was, a dzie-

· Mienschen nicht zu erlosen und zu beseeligen vermag, wenn tiefer es nicht in Kraft feines Willens auftrebt. Mir ift in dem wahrbaft gottlichen Werte Guch zu beglücken bas Seiligste zu Theil geworden. Ich war Guch reit einiger Beit beinahe ausschließlich ter Priefter von Gott, ter Sirte Gurer Geelen in Sesu Ramen. -Seinem Beifpiel getren war ich bereit mein Leben fur Gure Geelen guloffen, im Sinbliet tarauf, tag fie, wie es geschieht, mitten in ber Welt ber Gefahr bes Irrthums und bes Verberbens ausgesetzt waren. Die Urjache des Aergerniffes war ja nicht weit zu suchen. Manche Berführte mitten unter Guch baben ohne Furcht vor Bott und baber ohne Schen vor fich felbft und vor ber Welt, hierauf gefühl- und mitleidlos bie Bergen ihrer jungeren Bruder befleett, indem fie bas anfteckende Uebel mit Wort und That verbreiteten. Ich rief und bat um Gottes und Gurer lieben Eltern Willen, Die Guch ja bieber nicht bagu, nicht gum Berberben bingeben. Aber mas half's? Die Bethorten achteten nicht ber flagenten Stimme tes Dieners Gottes ibres geiftlichen Baters und Freundes! Die Jungften unter Guch haben, wenn auch in Furcht, noch am meiften auf die Stimme ber Wahrheit gebort. Ja 3br Rleinen, man braucht Euch nur, auch im gegenwärtigen Angenblieke in bas offene, trenberzige und blübende Auge zu schauen, um darin auf dem Grunde ber Unichuld Frieden, Freude und Luft fich fpiegeln zu seben! Doget Ihr Rleinen für lange, ja für immer in Diefer Sinficht Kindlein bleiben! Aber leider geschieht es nicht fo; Die alteren unter Guch ftatt im jugendlieben Gifer fich zu erheben und um tes allgemeinen Beften Willen tie Bollfommenheit anzuftreben, was beginnen fie! Gie ffürgen fich im finnlosen Wahne auf Jerwege und in ihrer Gedankenleerheit werden fie gu Müßiggangern; fie verberben und geben zu Grunde in ter Bluthe ibrer Jahre. Mur ein einziges Gefühl erbalt Euch noch gewiffermaßen. Es scheint, bag bie Worte bes geweihten Dichters, an benen Ihr ja ftammeind Eure Sprache lerntet: "Des theuren Baterlandes brilige Liebe" es scheint, als ob tiefe Worte einen unvertilgbaren Gindruck in Guren Bergen guruckgelaffen batten. Ihr werdet ergriffen febon bei bem Ramen des theuren Baterlandes, aber was nuben folche Empfindungen, find fie mabre, wirkfame Liebe? "Des Opfers bedarf es" fpricht unfer Dichter, zwar in einem andern boberen Ginne, weil in ter Cache der gangen Menschheit, aber obne Aufopferung wirft Du nicht einmal zu Deinem eigenen Wohle Etwas erwirken konnen, viel weniger zu dem bes Baterlandes. Und wie willst Du diesem beine Dienste weihen obne geborige Borbereitung, ohne Kenntniffe? Daber find auch folche Bestrebungen eitel und jene Worte voll Ginn und Beift, gedankentos wiederholt, werden jum leeren Befchwät. Und fo habe ich, oft voll Schmerz über eine gewiffe Leere und einen Mangel an wahrem und lebendigen Gefühl, mit den Worten unsers größten Diebters, wo er fur ten Jugendminth begeiftert, fouft überall nur berg- und geiftlofe Berippe fiebt, gerade tiefe eitte Jugend beklagt. Indeffen mußte man auch billig fein und ich bin es immer gegen Gud, gewesen. Beliebtefte! pflegte ich Euch jugurufen und bas keinesweges bloß mit tem Munde, jo spreche ich auch jett, boret nur noch ein wenig: Die Jugend, tas find die Bluthen bes Frühlings; wenn fie jum Theil auch abfallen und verberben, im Milgemeinen laffen fie boch mit Bewißbeit Frnete erwarten, wenn nur die Jahreszeit ihnen gunftig ift. Ich boffe, bag ber allgemeine Gifer unter uns fur ein thatiges Wirken, wiewohl er noch neu ift und fich felbst zu wenig beberricht, auch an Euch nicht ohne Wirkung vorntergeben wirt. Coviel an mir ift, werbe ich von nun an, ba mir ein größerer Wirkungslem tém jest szczęście Wasze. Wszystko, com dotąd mówił językiem nieco obcym Wam wprawdzie, ale w sposób najprostszy, Was się to tyczyło; i chciałbym, ażebyście w miarę możności wszystko wszyscy zrozumieli. Nadto mam jeszcze coś do Was szczególnie, i to Wam w mowie ojczystej do serc podaję.

Dzielem naszém, jakem powiedział jest szczęście Wasze; około niego my pracujemy. Lecz bez Waszego przykładania się ku temuż my nic nie możem; tak jak i sam Pan Bóg w dobroci i wazechmocności swojej człowieka zbawić i uszczęśliwić nie może, jeżeli tenże wola swoją niezechce. Mnie się w tem dziele około Was istotnie Bożem, najświetsza dostała cząstka. Byłem Wam od niejakiego czasu nieomai wyłacznie kaplanem od Boga, pasterzem dusz Waszych w Imieniu Jezusa. Przykładem Jego gotów byłem życie swoje położyć za dusze Wasze, widząc je, jak to bywa w świecie, wystawione na niebezpieczeństwo blędu i zguby. Przyczyny zgorszenia nie trzeba było szukać daleko. Z pomiędzy Was niektórzy zwiedzeni, bez bojaźni Boga, a zatem bez wstydu przed soba i przed ludźmi, potem bez czucia i bez litości kazili serca młodszych swych braci, szerząc zarazę stowy i czynem. Wolałem i zaklinałem na milość Boga, na milość Rodziców, którzy Was przecie nie nato, nie na zepsucie tu oddawają. Ale cóż? niebaczni na głos żałosny sługi Bożego, swego Ojca duchownego i przyjaciela nie wiele zważali. Którzy najmłodsi sa miedzy Wami, ci jeszcze najwięcej, choć z przerażeniem głosu prawdy sluchali. Tak dziatwo Ty najmłodsza, Tobie i w chwili niniejszej tylko w oczy spojrzeć otwarte, proste i żywe; ot przy niewinności widać w nich pokój, wesolość i dobra wola! Maluczcy, obyście długo i na zawsze zostali w tym względzie dziatkami. Ale nie tak się dzieje; starsi pomiedzy Wami, zamiast w zapale młodzieńczym unosić się i dążyć do doskonałości dla dobra ogółu, cóż czynią? oto puszczając się w szale bezrozumnym na bezdroża, a w próżności umysłu swego próżniakami się stajac, marnieja i giną w kwiecie wieku swego. Jedno tylko uczucie jeszcze Was niejako utrzymuje. Zdaje się, że wyrazy Biskupa Poety, na którycheście się podobno mówić uczyli: "Swieta miłości kochanej Ojczyzny" - zdaje się, że te wyrazy niczem niezatarte wrażenie sprawiły na sercach Waszych, Rozczulacie się na samo imie kochanej Ojczyzny; ale czy uczucia takowe stanowia, czy one są milością prawdziwą, czynna? "Ofiarować się potrzeba!" woła nasz Bohdan, prawda, w innym względzie, wznioślejszym, bo w sprawie całej ludzkości; lecz bez ofiarowania czyli właściwie poświecenia się nikomu ani nawet samemu sobie nie przysłużysz się skutecznie, a tem mniej Ojczyznie. I w jakiż sposób chcesz się dla niej poświęcić bez usposobienia należytego i bez nauki? Dla tego téż próżne chęci takie, a slowa pelne znaczenia i ducha, powtarzane bez myśli stają się gadaniem. I tak nieraz ubolewając nad pustotą i brakiem czucia prawdziwego, pelnego, mimowolnie słowy Adama unoszącego się młodością żywą, właśnie przeciwko naszéj młodości wyrzekalem: "Bez serc, bez ducha; to szkieletów ludy!" Z tém wszystkiém

freis in Bezug auf Eure Ausbildung angewiesen, Alles darauf hinwenden, daß Ihr gemäß der Aufgate unserer Bildungsanstalt als einer höheren Euch soweit ausbildet, um von einem höheren Standpunkte thätig wirken und Euch für das Wohl der Menschheit opsern zu können. Ihr habt hiezu die beste Gelegenbeit; der gute, ehrliche Landmann bedarf Gurer Hilfe und Eures Schubes noch in vieler Beziehung. In diesem Sinne muthig ans Werk, Ihr Iünglinge! Suchet Erkenntniß und wahre Weisheit, und nie wird Euch verlieben werden. Nur alle insgesammt und für die Gesammtheit um Gottes Willen! So wird Guer Geist immer rege, er wird erfüllt vom Geiste Gottes. Dieser wird kommen und seine Wohnung in Euch aufschlagen. Schon freue ich mich voll Zuversicht. Und wie ich Euch mit des Dichters Worten beklagte, so werd ich Euch auch mit ihm begeistert ausmuntern und erheben. Nur zusammen, jungen Freunde! Euch Jünglinge ist des Lebens Glück nur dann augenehm, wenn es der Freund mit Euch getheilt, so wie die Himmlischen nur dadurch glücklich sind, daß sie die Tugend, in Gott vereint.

Das Borfiebende empfeble ich auch ben geehrten Eltern, Berwandten, Angehörigen und allen Denen, die nur irgendwie fur die Ausbildung ber Jugent an unserer Anstalt Theilnahme begen, ergebenft einer geneigten Beachtung, bamit fie feben, wie ich beren Leitung übernommen und mas nach einem folchen Anfange nach gewöhnlichem Lauf ber Dinge ju erwarten fteht. Wenn fie nun in ihrer Ueberzeugung von dem, was für das Wohl und Glück ihrer Kinder forderlich ift, mit mir übereinstimmen, fo babe ich nur noch zu bitten, daß fie mich mit ihrem gutigen Beiftand in dem fo schwierigen und fur die Butunft fernerer Geschlechter entscheidenden Geschäfte gutigft unterftugen. Gine folche Unterftugung fann naturlich in Bejug auf den Unterricht und auf die Uebung der Denkthatigkeit nicht fo bedeutend fein, da diefes jumeift Cache ber Schule ift, beffo mehr aber muß von tem Ginflug auf bie Bilbung tes Bergens und tes guten Willens erwartet werben, und befonders, wenn er in der innigften Berbindung mit ter Schule stattfindet, da tiese in ihrem gangen Unterricht auf baffelbe Ziel hinarbeiten foll. Die gum Theil mohl begründeten Rlagen und Beschwerden über Unfittlichkeit ber Schuljugend und über den Mangel an Fortschritten in ten Wiffenschaften werden sonst zu nichts führen, wenn wir uns nicht gegenseitig bie Bande bieren zum einhelligen und gemeinschaftlichen Birken. Gbenfo vergebens werden wir beffere Zeiten erwarten und von einem Fortschritt oder naben Umschwung der Menschheit großsprechen, so lange die Menschen einzeln nicht beffer werben und zwar burch ein anhaltendes Fortschreiten in ber Tugend und Bervollkommnung ihrer selbse nach dem Ebenbitte Gottes; so lange fie nicht religiose Menschen, Menschen von reinen und festen Grundfägen, mit Ginem Worte Menschen von Charafter werden. Und tiefes werden fie nie mals von Geburt, fondern nur durch eine gute, wahrhaft driftliche Grziehung. Siezu find aber die Schulen, indem ne ten elterlichen Bemühnngen entgegenkommen. Die Schulen allein aber konnen ebensowenig dieses Biet erreichen als die Eltern ohne Silfe ber Schule. Wenn fich bagegen Jemand nicht geneigt fühlte zu einer Mitwirkung in tem Beifte, in welchem bier gesprochen, fo muffen wir nur um Entschuldigung bitten

musialem być i byłem zawsze wyrozumialym. Najmilejsi! zwykłem był wolać na Was, a to nie czczym wyrazem; i teraz tak mówię, sluchajcie tylko jeszcze na chwilę. Młodość to kwicie; choć w części opada i ginie, w ogóle jednakże pewne rokuje owoce, by tylko pora była po temu. —

Spodziewam się, że dążność pomiędzy nami ku działalności, jakkolwiek świeża jeszcze i mało rządna u siebie, nie będzie bez wpływu i na Was. Ile że ja, mając sobie powierzony większy odtąd zakres działania około wykształcenia Waszego, wszystko ku temu zwracać będę, abyście stósownie do zadania szkół naszych wyższych, usposobili się na ludzi, mających z wyższego stanowiska działać prawdziwie i poświęcać się dla dobra ludzkości. Macie ku temu sposobność; macie w swoim narodzie lud dobry, poczciwy, a ze wszech miar potrzebujący wsparcia i opieki. W téj myśli bierzcie się do pracy młodzieńcy, szukajcie nauki i mądrości prawdziwej, a będzie Wam daną. Tylko razem i wspólnie — dla spółeczności — dla Boga. A tak będziecie mieli i ducha, a duch Wasz nabierze się Duchem Bożym: przyjdzie on i mieszkanie swoje w Was uczyni. Oj już się cieszę nadzieją! A jakem Was skarcił słowy Adama, tak z nim się unosząc zachęcać i pędzić Was będę. Tylko razem młodzi przyjaciele! "Młodości! Tobie jest nektar żywota natenczas słodki, gdy z innymi w dziele; serca niebiańskie niepoi wesele, jeźli je razem nie powiąże cnota." —

Szanowni Rodzice, Krewni, Powinowaci i wszyscy, którzy tylko jakikolwiek udział mają w wychowaniu młodzieży sterowi memu powierzonej, widząc w ten oto sposób rozpoczętą przezemnie sprawę tak ważną, wedle naturalnego rzeczy biegu sądzić już mogą, czego się spodziewać. Jeżli tedy zgodnym znajdują ten zamiar mój z swem przekonaniem o dobru i szczęściu dziatek, to proszę bardzo o łaskawą pomoc w dziele tem trudném a stanowiącem na całą przyszłość dalszych pokoleń. Pomoc takowa naturalnie nie może być znaczną w podawaniu nauk i ćwiczeniu władz umysłowych, co też właściwie do szkól należy, ale tem więcej spodziewać się trzeba wpływu na serce i dobrą wolą, a to w ścislem połączeniu z działaniem szkoły, która we wszystkich swoich naukach ku temuż końcowi zmierzać powinna. Próżne będą żale jakkolwiek słuszne i utyskiwania na niemoralność młodzieży szkólnej i na jej opuszczanie się w naukach, jeżeli sobie niepodamy rąk do zgodnej i wspólnej pracy. Również na próżno spodziewać się będziemy lepszych czasów i rozprawiać o postępie lub blizkiem jakiem przeobrażeniu ludzkości, dopóki ludzie niebędą lepszymi a to przez postęp w cnocie ku doskonalości na obraz i podobień-

daß wir unfere Grundfage bier nicht weiter rechtfertigen fonnen. Nur folgendes berühren wir furt, wenn man & B. fagt, bag bie Richtung unserer Schulen ju einseitig fei, bloß gelehrte Zwecke verfolge, au übertriebene Anforderungen mache und Alles nur auf Religion guruckführe. Was nun vor Allem die erfte Bemerkung betrifft, fo ift fie im Grunde richtig. Wir geben bies zu und mochten gern, wenn es moglich ware, bon bornberein Alle überzeugen, daß diefes nicht bloß wegen außerer Sagungen und Berbindlichkeiten, auch nicht in Folge einer Anbequemung an die Zeitumftande, fondern aus Ueberzeugung geschiebt, die wir aber natürlich Niemandem aufdringen mogen noch konnen. Gbenso find die ersten drei Anmerkungen, wenn fie uur von einer grundlichen Auffassung der Sache selbst berrühren, nicht nur richtig, sondern auch überhaupt in der Aufgabe der Gymnasialschulen selbst begründet. Ginseitig ift ihre Richtung, insofern fie nach oben als zu einer bobern Bildung hinftrebt, jedoch trenut fie fich badurch nicht vom Leben noch läßt fie irgend einen Zweig des menschlichen Wiffens unbeachtet, wenn er fich nur iraendwie erbebt; fie ift auch ausschließlich gelehrt, weil barin ihre Stärfe und ihr Ginfluß auf die übrigen Richtungen des menschlichen Lebens besteht, fie macht endlich größre Auforderungen an uns, denn fie babnt ja den Weg zur höchsten Bollkommenheit. Es versteht fich von felbst, daß wie wir noch viele an bere des Menschen würdige und nothige Beschäftigungen anerkennen, so auch wünschen, daß außer ber gewöhnlichsten allgemeinen Bitdung für eine jede dabon eine besondere Borbereitung durch angemeffenen Unterricht möglich gemacht werde. Namentlich aber wünschen wir von Herzen, daß eine böbere Realschule sobald als moglich in unsever Rahe errichtet werde, wenn man nur auch darin über der Erwerbung verschiedener Kenntnisse von der Ausbildung des Herzens, von dem nicht vergessen möchte, was am Ende allein nothig iff. Denn was bilft es bem Menfchen, wenn er die gange Welt gewinnt, an feiner Seele aber Schaden leidet?

stwo Boże; ludźmi przeto religijnymi, ludźmi czystych i pewnych zasad; słowem mówiac ludźmi z charakterem. A takimi ludzie nigdy niebędą z urodzenia, tylko przez dobre i prawdziwie chrześciańskie wychowanie. Na to są właśnie szkoły, idąc w pomoc rodzicielskiemu staraniu. Same zaś przez się tak malo mogą dopiąć celu zamierzonego jak i rodzice bez pomocy szkólnéj. Ktoby zaś nie czuł się wcale powodowanym do współdziałania w tym duchu, w jakim się tu wystąpiło, ten niech daruje, że się tu obszerniej z zasad naszych tłómaczyć niemożem. Nato tylko odpowiadamy pokrótce, gdyby się komu zdawało, że dażność nasza jest jednostronną, wyłącznie uczoną, zbyt wymagającą a tylko do religii wszystko odnoszącą. Co się tyczy ostatniej uwagi jest ona słuszną. Przyznajemy; radzibyśmy owszem odrazu, gdyby to być mogło, wszystkich przekonali, że tego nie czynimy dla żadnych zewnętrznych tylko ustaw i obowiązków, ani téż przez dobrowolne stósowanie się do okoliczności, ale z przekonania, którego naturalnie nikomu narzucać niemożna. Trzy pierwsze uwagi, byłe tylko z głębszego zastanowienia się nad rzeczą pochodziły, są także słuszne ale oraz uzasadnione i to w samém zadaniu szkół naszych gimnazyalnych. Jest ona jodnostronna ta ich dažność, o ile 'idzie w górę jako w szkolach wyższych; ale się nieodrywa przeto od życia ani też nieopuszcza żadnéj gałęzi, która jakkolwiek w górę się unosi, jest wyłącznie uczoną, ponieważ w tém jest jej moc i skuteczność względem wszystkich innych dążności ludzkich; jest nareszcie wymagającą, bo nam drogę toruje do najwyższego szczytu doskonałości. Ma się rozumieć, że jak przypuszczamy wiele innych jeszcze zatrudnień godziwych i potrzebnych; tak téż i życzymy, ażeby prócz jakiegokolwiek wykształcenia ogólnego do każdego z nich szczególne było przygotowanie przez nauki właściwe. A mianowicie z serca życzymy, aby szkoły wyższe ogólne czyli tak zwaac realne jaknajdogodniej były urzadzone, byle tylko i w nich przy nabywaniu rozmaitych wiadomości niezapominano o kształceniu serca, nie zapominano o tém, czego w końcu jedynie potrzeba. Bo cóż pomoże człowiekowi choćby wszystek świat pozyskał, a szkodęby podiął na duszy swojéj.



# Lehrverfassung.

In dem Schuljahre vom 10. Oftober 1841 bis Ende September 1842 wurden folgende Lehrgegenstände abgehandelt:

#### Sexta: 32 Stunden wöchentlich. Ordinarius: Lehrer Cichowicz.

- a) Kathol. Rel.=Unterricht. 2 St. Dr. Prabucti. Bon der Offenbarung, den Bollkommenheiten Gottes, der Weltschöpfung und vom Menschenfalle nach Ontrup.
- b) Latein. 7 St. Lehrer Cichowicz. 3 St. Gramm., bie Formenlehre; 3 St. Schönborns Lesebuch bis §. 78; 1 St. Ererc. und Ertemp.
- c) Polnifd. 3 St. Lehrer Cichowicz. 1 St. Gramm.; 1 St. Lefen u. Declam.; 1 St. fcriftl. Arbeiten-
- d) Deutsch. 5 St. Davon 2 St. Lehrer Cichowicz. Uebers. aus Poplinski's Auswahl Theil I. Pag. 78 bis 99. u. Declam.; 3 St. Lehrer Figurski; 2 St. Gramm., von den Redetheilen und der Orthographie; 1 St. Uebers. aus Poplinski's Elementarbuch.
- e) Arithmetit. 4 St. Lehrer Figureti; Die vier Species mit unbenannten und benannten Bahlen; Bruche, Regel de tri, Kopfrechnen.
- i) Raturgeschichte. 2 St. Prof. Motty. Ginleitung

#### Plan nauk.

W roku szkólnym od 10. Października 1841 do ostatn. Września 1842 wykładano następujące przedmioty:

#### Klassa VI. 32 godziny na tydzień. Ordynaryusz: Nauczyciel Ciehowiez.

- a) Religia katolicka. Dr. X. Prabucki 2 godz. O objawieniu, doskonałościach Boga, stworzeniu świata i upadku człowieka podług Ontrupa.
- b) Jezyk łaciński, 7 godzin. Naucz. Cichowicz, 3 godz. gram., etymologia; 3 godz. wypisy Schönborna aż do §. 78.; 1 godz. Exerc. i Extemp.
- c) Język polski. 3 godz. Naucz. Cichowicz. 1 godz. gram.; 1 godz. czyt. i deklam.; 1 godz. ćwiczenia piśmienne.
- d) Język niemiecki. 5 godz.; z tych 2 godz. Naucz. Cichowicz, tłumaczenie z Poplińskiego Auswahl Cz. I. str. 78—99. i dekłam.; 3 godz. Naucz. Figurski, 2 godz. gram. o częściach mowy i pisownia; 1 godz. tłumaczenie z Poplińskiego Elementarbuch.
- e) Rachanki. 4 godz. Naucz. Fignrski. Cztery działania liczb prostych i wielorakich; ułamki; regula trzech; rachunki pamięciowe.
- f) Historya naturalna. 2 godz. Prof. Motty.

in die Naturgeschichte; Gintheilung ber Fossilien in in vier Rlassen, ber Pflanzenwelt in 9 Familien spater Beschreibungen ber bekannten und nuglichen Mineralien und Pflanzen.

- g) Geschichte. 1 St. bis 1. Mai Director Stoe., bon ba ab Lehrer Cichowicz. Das Merkwurdigste aus ber alten Geschichte.
- b) Geographie. 2. St. Prof. Czwalina, bis zu ben Sommerferien, dann Lehrer Sichowicz. Augemeine Einleitung, dann Uebersicht ber 5 Welttheile.
- i) Kalligraphie. ,2 St. Lehrer Cicowicz. Ueb. nach gestochenen Vorschriften.

#### Quinta. 32 Stunden wöchentlich.

Ordinarius: Lehrer Figursti.

- a) Kathol.=Religions=Unterricht. 2 So. Dr. Prabucti. Von der Erlöfung, Heiligung und von der Kirche nach Ontrup.
- b) Katein. 8 St. Lehrer Figursti. 3 St. Gramm. nach Poplinski, ber ganze etymologische Theil; 3 St. Uebersesen aus Schönborn's Lesebuche (Th. II.) bis pag. 60. Auch haben die Schüler aus demselben 31 Erzählungen auswendig gelernt, welche zugleich 1. St. wöchentl. übersest und erklärt wurden. Aus Aage wurden adwechselnd Extemporalia pro loco und Exercitia geschrieben.
- c) Polnisch. 3 St. Lehrer Figursti, 1. St. Grammatit: die gange Etymologie nach Mucztowsti; 1 Stunbe Lesen und Deklamiren; 1 Stunde schrift- liche Arbeiten.
- d) Deutsch. 4 St. bis zu ben großen Ferien Professor Czwalina, von ba ab Lehrer Figurski und Kand. Karwski. 1 St. Grammatik; 1 St. Leen und Deklamiren; 1 St. Ueberseßen aus dem Polnischen in's Deutsche; 1 St. Extemp.
- e) Arithmetik. 4 St. Kand. Karwowski. Ganze Zahlen; die vier Species mit ganzen Zahlen; gewöhnliche und Dezimalbrüche; die Theorie der Proportion von der praktischen Seite gesaßt; Beispiele auf der Proportionslehre gegründet, Regel de tri, Regula de quinque; einfache Zinsrechnung; Diekontorchnung; Gesellschaftsrechnung.
- f) Naturgeschichte. 1. Stunde Prosessor Motty. Eintheilung der Naturreiche in Rlassen und Orzonungen; aussubrlich die Saugethiere.

- Wstęp do historyi naturalnéj; podział królestwa rzeczy kopalnych na cztery klassy; królestwa roślinnego na 9 familii, poczém nastąpiły opisy znajomszych i użyteczniejszych minerałów i roślin.
- g) Historya. 1 godz. aż do Maja Dyr. Stoc, od tego czasu Naucz. Cichowicz. Najważniejsze wypadki z dziejów starożytnych.
- h) Geografia, 2 godz. Prof. Czwalina, do wakacyi, odtąd Naucz. Cichowicz. Wstęp ogólny, potém opis pięciu części świata.
- i) Kalligrafia. 2 godz. Naucz. Cichowicz. Ćwiczenia podług sztychowanych wzorów.

#### Klassa V. 32 godziny na tydzień.

Ordynaryusz: Nauczyciel Figurski.

- a) Religia katolicka. 2 godz. X. Dr. Prabucki.
   O odkupieniu, uświęceniu i o kościele podług Ontrupa.
- b) Język łaciński. 8 godz. Naucz. Figurski. 3 godz. gram. podług Poplińskiego, cała etymologia; 3 godz. tłumaczono z części II. Schönborna wypisów do strony 60. Uczniowie uczyli się także na pamięć 31 powieści z tychże wypisów, które co tydzień w 1 godzinie tłumaczono i objaśniano. Co tydzień pisano na przemian extemp. o miejsca i ćwiczenia domowe.
- c) Język polski. 3 godz. Naucz. Figurski. 1 godz. z grammatyki cała etymologia podług Muczkowskiego; 1 godz. czytanie i deklamacye; 1 godz. wypracowania piśmienne.
- d) Język niemiecki. 4 godz. aż do wielkich feryi Professor Czwalina, odtąd Naucz. Figurski i Kandydat Karwowski. 1 godz. czytanie i deklamacyc; 1 godz. tłumaczenie z polskiego na niemieckie; 1 godz. extemporalia.
- c) Rachunki. 4 godz. Kand. Karwowski. 0 liczbach całych, cztery działania z temiż, o ułamkach zwyczajnych i dziesiętnych, teorya proporcyi z praktycznéj strony uchwycona; przykłady oparte na niéj, to jest: regula trzech, regula pięciu, procentów pojedyńczych, teraźniejszej wartości i współki.
- f) Historya naturalna. 1 godz. Prof. Motty. Podział królestw przyrodzenia na klassy i rzędy; obszernie o zwierzętach ssących.

- g) Gefdichte. 2 Stunden; bis jum Daj Direktor Stoa, von ba ab Lehrer Rigursti. Gine turge Ueberficht ber Geschichte ber alten Belt bis gum Jahre 476 nach Chrifti Geburt.
- be Geographie. 2 St.; bis ju ben großen gerien Professor Ezwalina, von ba ab Lehrer Cichowicz. Ginleitung in Die Beographie; alle beutfche Staaten, besonders Preugen und Deftreich, bann Spanien und Portugal; Orographie und Sydrographie ber gangen Erbe.
- i) Ralligraphie. 2 St. Lehrer Cicowicg; Uebun= gen nach gestochenen Borfdriften.

# Quarta A. 32 Stunden wöchentlich. Orbinarius: Kanbibat Dr. Cegielsti.

- a) Ratholifder Religions-Unterricht. 2 Gt. Dr. Prabucti. Bon ben beiligen Saframenten nach Oniruv.
- b) Enangelischer Religions=Unterricht. 2St. Ronrector Schonborn. Biblifche Gefdichte alten und neuen Teftaments, Entwickelung religiofer Grund= begriffe; Erlernen von Rernspruchen und ber Saupt= stude de lutherischen Katechismus.
- e) Lateinifd. 8 Stunden wochentild Randibat Dr. Cegieleti. 2 Stunden Grammatit nach Zumpt: Die Lebre vom Subjete und Praditate und vom Bebrauche ber Casus. 2 St. parallel mit ber Gram= matit Ueberfetung aus dem Deutschen ins Lateinische nach August's Anleitung. 3 St. Cornelius Nepos, Die Biographien von Dion, Iphicrates , Chabrias , Timo: theus, Datames, Epaminondas, Pelopidas und Ages filaus. - Alle 14 Tage eine Stunde Extemp. pro
- d) Griechisch. 5 St. Lehrer Janustowsti, bavon 3 St. Grammatit nach Buttmann, Die Formlehre bis ju ben Berbis auf pe; 2 Stunden Jacobs Glemen= tarbuch von der erften Deflination bis ju ben Der= bis auf µ1.
- e) Deutsch 3 St. Rand. Dr. Cegieleti. 1 St. Gram= matit: Die Lebre vom einfachen Gate. 1 St. Ueber= fegung aus bem Polnifden ins Deutsche, abwech= felnd mit freiem Bortrage und Deklamation. Alle 14 Tage ein Auffat abwechselnd mit Ertemporalien.
- f) Polnifd. 3 St. Rand. Dr. Cegieleti. 1 St. Gram= matit: Die Lebre vom einfachen Cage; 1 St. Lefen nebft Interpretation abwechfelnd mit Deflamationen. Mue 14 Tage ein Auffak.

- g) Historya powszechna. 2 godz.; aż do Maja Dyr. Stoe, odtąd Naucz. Figurski. Krótki rys historyi starożytnéj aż do roku 476 po narodzeniu Chrystusa Pana.
- h) Geografia. 2 godz.; aż do wielkich feryi Prof. Czwalina, po feryach Naucz. Cichowicz. Wstęp do jeogr., wszystkie państwa Niemiec, osobliwie Prusy i Austrya, potém Hiszpania i Portugalia, Orografia i Hydrografia caléj ziemi.
- i) Kalligrafia. 2 godz. Naucz. Cichowicz. Ćwiczenia podług sztychowanych wzorów,

## Klassa IV. ja. 32 godziny na tydzień. Ordynaryusz: Kand. Dr. Cegielski.

- a) Religia katolicka. 2 godz. Dr. X. Prabucki. O sakramentach św. podług Ontrupa.
- b) Ewang. relig. 2 godz. Konrektor Schönborn Historya biblijna Starego i Nowego Testamento, wykład zasąd religijnych, uczenie się na pamięć zdań pisma S. i rozdziałów z luterskiego katechizmu.
- c) Jezyk łaciński. 8 godz. Kand. Dr. Cegielski 2 godz. grammatyka podług Zumpta. Nauka o Subjekcie i Predvkacie i o używaniu przypadków. 2 godz. stósując się do wykładu grammatyki tłumaczenie z niemieckiego na łacińskie podług wypisów Augusta. 3 godz. Kornel. Nep., życia: Diona, Iphikratesa, Chabriasza, Tymoteusza, Datamesa, Epaminondesa, Pelopidasa i Agezylausza. Co dwa tygodnie godz. extemp. pro loco.
- d) Język grecki. 5 godz. Nancz. Januskowski. 3 godz. gram. podlug Buttmana, etymol. aż do słów na µ1; 2 godz. Jakobsa Wypisy od 1szej deklinacyi aż do słów na u.
- e) Jezyk niemiecki. 3 godz. Kand. Dr. Cegielski. 1 godz. gram.: nauka o zdaniu. 1 godz. tłumaczenie z polskiego na niemieckie, na przemian z wolnym wykladem i deklamacyami. Co dwa tygodnie wypracowanie na przemian z extemp.
- f) Język polski. 3 godz. Kand. Dr. Cegielski. 1 godz. gram.: nauka o zdaniu. 1 godz. czytanie polączone z wykładem na przemian z deklamacyami. Co dwa tygodnie wypracowania,

- 1) Frangofisch. 2 St. Lehrer Cicowicz. 1 St. Grammatit: ber Artitel, bie Deklinationen und Conjugationen. 1 Stunde Lesen und Uebersegen aus hirzel pag. 480-485.
- h) Mathematik. 3. St. Kand. Karwowski. Einleitung in die Mathematik. Aus der Arithmetik: ganze Zahlen, gewöhnliche und Dezimalbrüche, als Wiederholung aus Quinta. Allgemeine Arithmetik; die vier Species; algebraische Summen und Species, positive und negatve Zahlen; die Begriffe der Vermehrung und Verminderung. Aus der Geometric: Allgemeine Einleitung von den Winkeln, von parallelen und eonvergiereneden Linien, vom Drei ecke, seine Eigenschaften in hinsicht auf die Winkel und Seiten; von der Kongruenz der Oreieck von den Vierseiten und Vielsseiten im Allgemeinen.
- i) Geschichte. 2 St. Bis jum Mai Direktor Stoe, Geschichte bes Mittelalters bis zu ben Kreuzzügen; vom Mai Kand. Dr. Cegielsti von ben Kreuzzügen bis zur Entdeckung Amerika nach Welter,
- k) Geographie. 1. St. Bis zu ben großen Ferien Professor Ezwalina; von da ab Prof. Poplinsti. Alls gemeine Uebersicht ber Geographie, spater Asien.
- 1) Naturgeschichte. 1 St. Prosessor Motty. Einleisung; spitematische Eintheilung der 3 Naturreiche; ziemlich aussührlich von den Hauptmineralien und von den Amphibien.

# Quarta B. 39 Stunden wöchentlich.

Ordinarius Prof. Poplinsti.

- a) Katholischer Religions=Unterricht. Combi= nirt mit IV A.
- b) Evangelischer Religion8=Unterricht. Combinirt mit IV. A.
- c) Latein. 8 Stunden Prof. Poplinsti. 2 Stunden Grammatik, nach Zumpt; aus der Syntax die Lehre von den Casus. 2 St. Uebungen im Uebersesen aus dem Deutschen ins Lateinische nach August's Anleitung. 1 St. Ertemporalia. 1 Stunde Grereitia. Kand. Schmewinski 2 St. Kornelius Repos. Biographien des Epaminondas, Pelopidas, Gumenes, Phocione, Timoleon, Hamillar, Pannibal, Cato und

- g) Jezyk francuzki. 2 godz. Naucz. Cichowicz 1 godz. gram., nauka o artykule, deklinacyach i konjugacyach, 1 godz. czytanie i tłumaczenie z Hircla od strony 480—485.
- h) Matematyka. 3 godz. Kand. Karwowski. W stęp do matematyki. Z Arytmetyki O liczbach całych, ułamkach całych i dziesiętnych jako powtórzenie z klassy poprzedniej. Arytmetyka ogólna; cztery działania; summy algebraiczne i działania z temiż; wyobrażenia o liczbach pozytywnych i negatywnych; wyobrażenia większości i mniejszości. Z Jeometryi Wstęp do tejże. O kątach, o liniach równoległych i przecinających się, o trójkącie, jego własności co do kątów i boków; przystawanie trójkątów, o czworobokach i wielobokach w ogólności.
- i) Historya powszechna. 2 godz. Aż do Maja Dyr. Stoc. Dzieje wieków średnich aż do wojen krzyżowych; od Maja Kand. Dr. Cegielski, od wojen krzyżowych aż do odkrycia Ameryki, podług Weltera.
- k) Geografia. 1 godz. Aż do wakacyi Prof. Czwalina, odtąd Prof. Popliński: ogólny rys Geografii, potem Azya.
- l) Historya naturalna. 1 godz. Prof. Motty Wstęp; systematyczny podział trzech królestw Przyrodzenia; dosyć obszerna nauka o minerałach.

# Klassa IV. b. 38 godziny na tydzień.

Ordynaryusz: Prof. Popliński.

- a) Religia katolicka. Razem z IV. a.
- b) Religia ewangelicka. Razem z IV. a.
- c) Laciński język. 8 godz. Prof. Popliński. 2 godz. gram. podług Zumpta, ze składni: nauka o przypadkach. 2 godz. ćwiczenia w tłumaczeniu z niemieckiego na język łaciński podług wypisów Augusta. 1 godz. extemp. 1 godz. exerc. Kand. Schwemiński. 2 godz. Kornel. Nep. Zycia Epaminondesa, Pelopidasa, Eumencsa, Phociona, Timoleona, Hamilkara, Hannibala, Katona

- de Regibus. Memorirt und burch munbliche lebuns gen eingeprägt wurden Timoleon, Hamilcar und Hannibal.
- d) Griechisch. 5 St. Lehrer Janustowski. 3 Stunden Grammatik nach Buttmann. Die Formlehre bis zu den Verbis auf  $\mu\iota$ . 2 St. Jacob's Elementarbuch; von der Isten Deklination bis zu den Verbis auf  $\mu\iota$ .
- e) Deutsch. 3 St. Kand. Schweminsti. Die Lehre von den einsachen u. zusammengesetten Saten, größtentheils nach Becker. In der letten Zeit Lesen und Interpretation verschiedener Stücke aus Poplinsti's Auswahl Theil II. 1 Stunde Deklamiren mustergiltiger Gedichte und Korrektur der alle 14 Tage gelieserten häuslichen Arbeiten. Prosessor Ezwalina übersetzte eine Stunde wöchentlich die zu den großen Ferien mehre Stude aus Poplinsli's: Nowe wypisy polskie in's Deutsche.
- f) Polnisch. 3. St. Kandidat Karwowski. In einer St. wiederholte er nach Muczkowski's Grammatik ben Kursus aus Quinta, und trug weiter die Syntax vor. 1. Stunde schriftliche Arbeiten. 1 St. Lesen und Deklamiren.
- g) Frangofifch. Lehrer Gicowicz. 2 St. wie Quarta a.
- h) Mathematik. 3 Stunden Kandidat Karwowski wie Ouarta A.
- i) Geschichte. 2 St. Bis Mai Direktor Stoe, Gesschichte bes Mittelalters bis zu ben Kreuzügen. Bom Mai Kandibat Karwowski. Die Kreuzüge und die Geschichte Deutschlands bis auf den Kaiser Sigismund incl. nach Welter. Die Schüler lieserten im Verfolge des Bortrages geschichtliche Aufsäse.
- k) Geographie wie Quarta A.
- 1) Raturgefdichte wie Quarta A.

# Unter=Tertia 32 Stunden wöchentlich. Orbinarius: Canbibat Schweminsti,

- a) Ratholischer Religions=Unterricht. 2 St. Dr. Prabuci. Geschichte Jesu im 3ten Jahre seines öffentlichen Birtens nach ber Harmonic ber vier Evangelien.
- h) Evangelischer Religions=Unterricht. 2St. Konrettor Schonborn. Christliche Glaubens= und Sittenlehre, an Spruchen entwidelt.
- c) Latein. 8 St. Canb. Schweminsti. Grammatit

i de regibus. Éwiczenia ustne i pamięciowe o Timoleonie, Hamilkarze i Hannibalu.

d) Język grecki. 5 godz. Naucz. Januskowski.
 3 godz. gram. podług Buttmana. Etymologia aż do słów na μι. 2 godziny tłómaczono Wypisy Jakobsa, od 1. deklinacyi aż do słów na μι.

- e) Język niemiecki. 3 godz, Kand. Schwemiński. Nauka o prostym i złożonem zdaniu; po większej części podług Beckera. W ostatnim czasie czytanie i wykład różnych części z Poplińskiego wypisów Części II. 1 godz. deklamowanie wzorowych poezyi i poprawa świczeú domowych co 2 tygodnie oddawanych. Prof. Czwalina tłumaczył aż do wakacyi 1 godz. co tydzień kilka rozdziałów z Poplińskiego nowych wypisów polskich na niemieckie.
- f) Język polski. 3 godz. Kand. Karwowski. W jednej godz. powtórzył podług gram. Muczkowskiego kurs klassy poprzedniej, a dalej przeszedł składnia. 1 godz. pisano i rozbierano wypracowania. 1 godz. czytanie i deklamacye.
- g) Język francuzki. 2 godz. Naucz. Cichowicz. jak klassa IV. a.
- h) Matematyka. 3 godz. Kand. Karwowski. Jak klassa IV. a.
- i) Historya po wszechna. 2 godz. Do Maja Dyrektor Stoc. Dzieje wieków średnich aż do wojen krzyżowych. Od Maja Kandydat Karwowski: wojny krzyżowe i historya niemiecka aż do cesarza Zygmunta włącznie podług Weltera. Uczniowie postępując za wykładem robili wypracowania historyczne.
- k) Geografia. Jak klassa IV. a.

  l) Historya naturalna. Jak klassa IV. a.

### Klassa III. niż. oddz. 32 godz. na tydzień. Ordynaryusz: Kand. Schwemiński.

- a) Religia katolicka. 2 godz. na tydz. Dr. X. Prabucki. Dzieje Pana Jezusa w trzecim roku jego działania podług harmonii 4rech Ewangelij.
- b) Religia ewangel. 2 godz. Konrektor Schonborn. Chrzesciańska nauka wjary i obyczajów rozwinięta na zdaniach pisma Świętego.
- c) Język łaciński. 8 godz. Kand. Schwemiński

nach Zumpt, von §. 493 bis §. 631, und mund: liches Ueberfegen aus Dr. Augusts prattischer Un= leitung 2c. 19. bis 30. Uebung: 2. St. Ertempo= ralien und Wiederholung ber Penfen ber vorherge= benden Rlaffen: 1 St. Ueberschen aus C. 3. Ga: for de bello Gallico liber IV., V., VI. unb VII., Gap. 60 bis 90, 3 St. Das fiebente Buch, von Cap. 1 bis 59, murde unter genauer Controlle Des Ordinarius von ben Edulern privatim gelefen. Memorirt und durch mundliche Uebungen eingeprägt wurde in 1. St. wochentlich das 4. Buch. Nach einem turzen Abrig ber Prosodie und Metrit: Ovid. Met. Lib. II. v. 1 - v. 380. lib. III., v. 1 - v. 130 id. v. 339. - v. 510. 1 St. Alle 14 Tage wurde eine hausliche Arbeit geliefert und corrigirt.

- d) Griechisch, 6 St. Lehrer Janustowski. Davon 2 St. Grammatik nach Buttmann; Wiederholung und Beendigung der Formenlehre, eingeübt durch Erercitia, 2 St. Nenophon, Anabasis: Lib. I. und II. Cap. I. bis Cap. V., 2 St. Homer Odyss. Lit. I. und II., von S. 1—296.
- e) Deutsch. 2 St. Lehrer Janustowski. Davon 1 St. Lehre von ber Sagbildung; 1 St. abwechselnb Deklamation= Uebungen und Beurtheilung ber schriftlichen Arbeiten.
- f) Polnisch. 2 St. Prof. Poplinsti. 1 St. Grammund Berbesserung ber aufgegebenen hauslichen Arbeiten; Die 2. St. beklamiren und erzählen aus ber polnischen Geschichte und Literatur ober Geschichte.
- g) Frangbfifch. 2 St. Prof. Motty. 1 St. übers Anerdotes de Descriptions aus ber Grammatik Hirzel. 1 St. Erereitien und Extemporalien. Alle 14 Jage ein Exercitium corrigirt.
- b) Mathemathit. 3 St. Oberlehrer Spiller. 3 ber Geometrie bis zum pythagoraischen Lehrsabe; in der Arithmetik: Wiederholung bes Pensums von Ouarta mit theilweisen Erweiterungen, die Theorie der Verhältnisse und Proportionen und alle bürgerlichen Rechnungsarten, mit Beispielen zur Uebung.
- i) Geschichte. 2 St. Bis Mai Direttor Stoc; von ba ab Oberlehrer Spiller. Die neue Geschichte.
- k) Geographie. 2 St. Kandidat Schweminski. Nach der allgemeinen Ginleitung, Ethnographie und Statistit der europäischen Staaten nach v. Roons Anfangsgründen der Bolker= und Staatentunde.

Gram. podług Zumpta, od §. 493. do §. 631. i ustne tłumaczenie z wypisów Augusta, od 19. do 30. ćwiczenia, 2 godz. Extemp. i powtarzanie kursu poprzednich klass 1 godz. Tłumaczenie C. J. Cezara de bello gallico księgę IV. V vI. i z vII. od 60. do 90. rozdziału 3 godz. Siodmą księgę od 1. do 59. rozdziału tłumaczyli uczniowie pod ścisłym dozorem ordynaryusza prywatnie. Cwiczenia pamięciowe i ustne w 1. godzinie na tydzień z księgi 4tej. Po krótkim wykładzie o prozodyi i metryce czytano z Owid. Met. księgę II. od 1. do 380. wiersza, księgę III. od 1—130. wiersza, i od 339—510. wiersza 1 godz. Co 2 tygodnie oddawano i poprawiano ćwiczenia domowe.

- d) Język grecki. 6 godz. Naucz. Januskowski. 2 godz. gram. podług Buttmana; powtórzenie, dokończenie etymologii i ćwiczenia do tego zastósowane. 2 godz. Xenofonta Anabasis. Księga Isza i z drugiej od 1go do 5go rożdziału; 2 godziny; Homera odyss. księga I, i Hga od 1 do 296 wier.
- e) Język niemiecki. 2 godz. Naucz, Januskowski. 1 godz.: Nauka o formowaniu zdań: 1 godzinę na przemian deklamacye i rozbiór piśmiennych wypracowań.
- f) Język polski 2 godz. Prof. Proliński 1 godz. gram. i poprawianie ćwlczeń domowych; 1 godz. deklamacye i opowiadanie z literatury lub historyi polskiej.
- g) Język francuzki. 2 godz. Prof. Motty. 1 godzinę tłumac: Anecdotes z Descriptions z gram. Hircla. 1 godz. exerc. extemp. Co dwa tygodnie poprawiano ćwiczenia domowe.
- h) Matematyka. 3 godz. Naucz. wyższy Spiller. W geometryi: aż do twierdzenia Pytagoresa, w Artmetyce: powtórzono kurs klassy IVtej: teoryą o stósunkach i proporcyach, jako też wszystkie rachunki zwyczajne z przykładami.
- Historya powszechna, 2 godz, Do Maja Dyrektor Stoc; od Maja Naucz, wyż. Spiller. Historya nowa.
- k) Geografia: 2 godziny Kandydat Schwemiński. Wstęp, Etnografią i Statystykę państw europejskich podług Roona: Anfansgrunbe ber Boller und Staatenfunde.

1) Raturgefchichte 1 St. Professor Motty. Im Binter-Semester von benInsekten der 4., 5. und 6. Ordnung des Linneischen Systems; im Sommer-Semester, Botanik.

# Ober :Tertin. 38 Stunden wöchentlich.

Orbinarius: Prof. Glabisch.

- a) Katholischer Religions=Unterricht, combinirt mit Unter-Tertia.
- b) Evangelisch er Religions=Unterricht, combinirt mit Unter-Tertia.
- 2) Leatein. 8 St. Davon 6 beim Professor v. Wannowsti. 3 St. Caesar, de bello civili Liber III. 2 St. Extemporalia und Exercitia, 1 St. Grammatit nach Jumpt, Sap. 81 — 84 nebst Wiederholung des Pensum von Unter-Tertia,

2 Stunden Prof. Gladisch: Ovid. Met. Lib. I. v. 89 — 150. II. v. 1 — 400., V. v. 342 — 550. XV. v. 1 — 145. Dabei im ersten Buch v. 89 — 150, und im II. v. 1 — 160, und im V. v. 342—384 auswendig gelernt. Dabei die Lehre vom Bersmaaße.

- d) Griechisch. 6 St. Prof. Glabisch. Davon sind vom 1. Mai 4 St. bem Kandidaten Schweminski gegeben worden. 1 St. Grammatik nach Buttman. die unregelmäßigen Verba. 1 St. Grercitia und Extemporatia. 2 St. Xenophon Anabasis Liber V. VI. und vom VII. cap. I. bis IV. 2 St. Homer Odyss. Lib. IV. und XI. von 1 466. Davon im IX. von 152 414 auswendig gegelernt.
- e) Deutsch. 2 St. Oberlehrer Spiller. Theorie ber Dichtungsarten, erläutert burch Beispiele; grammatische und syntattische Regeln bei Ruchgabe ber häuslichen und in ber Klasse gesertigten Auffähe, (Emendationen dazu). Deklamationsübungen.
- f) Polnisch. 2 St. Prof. Poplinsti. 1 St. Bon ben Cigenschaften bes Stils nach Krolikowsti. 1 St. jur Berbesserung ber Auffape, jum Theil Detlamationen, jum Theil eigene Bortrage.
- g) Französisch. 2 St. Prof. Motty. 1 St. überfest aus dem 30. Capitel der Grammatik von Hirzel.

  1. St. Ertemporalia und Grammatik. Alle zwei
  Wochen ein Exercitium verbessert.
- h) Mathematik. 3 St. Oberlehrer Spiller. Theorie ber einfachen algebraischen Gleichungen mit einer

Mistorya naturalna, 1 gouzinie Prof. Motty. W półroczu zimowem o owadach 4go, 5, i 6go rzędu Systemu Linueusza; w latowem półroczu botanika.

# Klasa 111, wyż. oddz. 32 godz. na tydz. Ordynaryusz: Prof. Gladisch.

- a) Religia katol. zlączona z kl. III, niż. oddze
- b) Religia ewan, zlączona z kl. III, niż. oddz.
- c) Język łaciński. 8 godzin. Z tych 6 godzin Prof. Wannowski. 3 godziny Gezar de bello civili, liber III; 2 godziny na tydzień wypracowania domowe i extemporalia. 1 godzina grammatyki podług Zumpta, od rozdz. 81—84, z powtórzeniem kursu klas. III, niż. oddz. 2 godziny Prof. Gladisch. Owid. Met. w księdze I. od wiersza 88—150; w II. od 1go do 400; w V. od 142—550, w XV, od 1—175. Przytem uczono się na pamięć w I., od 89—150, w II. od 1—160, w V. od 342—384. Prócz tego nauka o iloczasie.
- d) Język grecki. 6 godzin. Professor Gladisch. Z tych dano od 1go Maja Kandydatowi Schwemińskiemu 4; 1 godzinę gram., podług Buttmana, nieregularne słowa. 1 godz. exercicya i extemporalia. 2 godziny Xenofonta Anabasis, ks. V., VI., i z VII od 1go do IVgo roz. 2 godz. Homera Odyss. ks. IX i z Xltej, od 1—466. Z tego uczono się na pamięć w księdze IX., od 152—414.
- e) Język niemiecki. 2 godziny. Naucz. wyższy Spiller. Teorya przez przykłady objaśniona; gram. reguły przy oddawaniu i poprawianiu ćwiczeń domowych i w klas. robionych. deklamacye.
- f) Język polski. 2 godz. Prof. Popliński. 1 godz: Nauka o stylu podług Królikowskiego, druga godzina, poprawianie ćwiezeń, częścią deklamacye, częścią własne uczniów rozprawy.
- g) Język francuzki. 2 godz. Professor Motty. 1 godz: tłumaczono z 30go roz. gram. Hircla. 1 godz. extem. i gram. Co dwa tyg. éwiczenie domowe poprawiane.
- h) Matematyka. 3 godz. Nauczyciel wyż. Spiller. Teorya pojedyńczych algebraicznych równań z je-

und mehren Unbekannten. Gine Menge algebrafchen, theils zu Hause berechneten Ansgaben. Theorie der Proportionen. In der Geometrie bis zu
den Berhaltnissen und Proportionen der Figuren.

- i) Gefchichte, 2 St. Prof. Glabifch. Uebersicht ber neueren Geschichte, vornehmlich ber Deutschen und Brandenburgisch=Preugischen.
- k) Geographie. 2 St. Prof. Czwalina bis zu ben Ferien; von da ab Prof. Gladisch. Nach kurzer Wiederholung der mathematischen u. physischen Geographie Preußen und einige andere Länder Europa's durchgenommen.
- 1) Raturgeschichte. 1 St. Oberlehrer Spiller. Bon ben Metallen, einiges aus ber Geognosie, namentlich ein geognostischer Ueberblick von Europa; bann die Oberstäche in Beziehung auf das Pflanzenreich (geographische Verbreitung ber Pflanzen).

#### Sekunda 32 Stunden wöchentlich.

Ordinarius: Oberlehrer Dr. Hoffmann.

- a) Katholischer Religions-Unterricht. 2 St. Dr. Prabuci. Apostelgeschichte des heiligen Lukas nach dem Urterte mit Andeutungen über Entstehung und Berbreitung der christlichen Kirche.
- b) Evangelischer Religion8=Unterricht. 2 St. Conrettor Schönborn. Chriftliche Glauben8= und und Sitten=Lehre nach Petri.
- c) Latein. 8 St. Oberl. Dr. Hoffmann. 3 St. Cicero proRos. Amerino, pro Ligario, pro rege Dejotaro, pro Marcello und de Senectute; 2 St. Virgilii Aeneis I. II. III. nebst Disputirubungen über ausgewählte Oben des Horaz. 1 St. Mündliches Uteberfesen aus dem Deutschen ins Lateinische nach Krafts Geschichte von Alts Griechenland. 2 St. Ercreiten und Extemporalien, im 2. Semester einige Versuche in freien lateinischen Aussäsen. Syalaxis ornata nach Jumpt und Ginsührung in die Synonimit nach Ferdinand Schulz. Auch wurde in dieser Stunde Privatlektüre kontrollirt. Privatim lasen die Schüler Livius Lib. I. Cicero pro Archia poeta und aussgewählte Oben des lloratius.
- d) Griechisch. 6 St. Oberlehrer Dr. Hoffmann. 2 St. Arrhiani Expeditio Alexandri I. II. III. 2 St. Homeri Odyssea XVII — XX. Iliad. Lib. II. bis vers. 483. 2 St. Wiederholung der Anomalien, Uedersicht der Eigenthumlichkeiten des epischen Dialekts und Syntaris nach Buttmann §. 122.

- dna lub więcej nieznajomemi. Wiele przykładów algebraicznych, częścią w klassie, częścią w domu rachowano. Teorya o proporcyach. Z geometryi aż do stósunków i równania figur.
- i) Historya powszechna. 2 godz. Prof. Gladisch, Nowszą historyą, mianowicie niemiecką i brandeburgsko-pruską.
- k) Geografia. 2 godz. Do feryi Prof. Czwalina; odtąd Prof. Gladisch. Po krótkiem powtórzeniu matematycznej i fizycznej geografii, wykładano geografią polityczną państwa pruskiego i niektórych krajów europejskich.
- Historya naturalna 1 godz, Naucz. wyż. Spiller. O kruszcach; nieco z geognozyi, geognostyczny opis Europy; potem powierzchni ziemi pod względem botanicznym. (geograficzne rozmnożenie roślin.)

#### Klasa II. 32 godZiny,

Ordynariusz Naucz. wyż. Dr. Hoffmann.

- a) Religia katolicka. 2 godz. Dr. X. Prabucki. Dzieje apostolskie Lukasza Śgo podług oryginału z dodatkiem uwag o początku i rozszerzeniu się kościoła Chrystusowego. —
- Religia ewangelicka. 2 godziny. Konrektor Schönborn. — Nauka wiary i obyczajów podług Petri. —
- e) Język łaciński. 8 godz. Naucz. wyższy Dr. Hoffmann. 3 godz. Cicerona mowy pro Roscio Amerino, pro Ligario, pro rege Dejotaro, pro Marcello i de Senectute; 2 godzin Wirgiliusza Aeneis I,—III. połączone z dysputacyami o wybranych odach Horacego. 1 godz. ustne tłumaczenie z niemieckiego na łacinę podług Krasta historyi, starożytnej Grecyi. 2 godziny exerc. i extemp., w ostatniem półroczu niektóre próby wolnych wypracowań łacińskich. Syntaxis ornata podług Zumpta i główne zarysy synominiki podług Ferdinanda Schultza. W tej godzinie dozorowano prywatnego czytania. Uczniowie czytali prywatnie Liwiusza księgę I, Cicerona mowę pro Arechia poeta i wybrane ody Horacego.
- d) Język grecki 6 godz. Naucz. wyż. Dr Hof. mann. 2 godz. Arrhiana wyprawy Alexandra I—III, 2 godz. Homera Odysseę XVII—XX—Iliady księgi II wierszy 483. 2 godz. powtórzenie słów nieregularnych, rzut oka na właściwość

- §. 148 Prosobit nach §. 7. nebst Einübung der Grammatit durch Exercitien und Extemporalien. Privatim wurde gelesen Homeri Odyssae XXI. XXIV.
- e) Deutsch, 2 St. Prof. Glabisch. I St. Beurtheis lung ber schriftlichen Arbeiten abwechselnd mit Lefung klassischer Gedichte; 1 St. mundliche Verträge ber Schüler über, von ihnen freigemählte und verher schriftlich bearbeiteten Gegenstände.
- f) Polnisch. 2 St. Prof. Poplinsti 1 St. Abetorik nach Slowacki. 1 St. Uebung in freien Bortragen und im Disputiren über frei gewählte und von den Schulern bearbeitete Gegenstände wie auch Correttur ber freien Arbeiten.
- g) Französisch 2 St. Prof. Motty. 1 St. überfest aus Mottys Precis de la literature francaise
  und Borträge, 1 St. zu Ertemporalien verwendet
  welche wöchentlich corrigirt wurden.
- h) Mathematit 4 St. Oberlehrer Spiller die Potenzial=und Burzel=Größen und die Rechnungen mit ihnen, die quadratischen Gleichungen, Beendigung der Planimetrie, viele arithmetische und geometrische Uebungsaufgaben, theils zu Sause, theils in der Klasse bearbeitet.
- i) Physit 2 St. Prof. Camalina. Allgemeiner Theil ber Physik, besonders die Hydrostatik nach Aries.
- k) Geschichte und Geographie 4 St. Oberlehrer Dr. Hoffmann. Geographie und Geschichte von Alt-Griechenland nach Joseph Beck mit Berücksichtigung der Antiquitäten und der Literatur und Mittheilungen von Proben aus Herodot, Thucidibes, Plutarch Pausanias, Lucian u. a.
- 1) Se braifc. Combinirt mit Prima.

# Prima: 39 Stunden wöchentlich.

Ordinarius: Prof. v. Wannowsti.

- n) Ratholischer Religions=Unterricht. 2 St. Dr. Prabucti. Grundfabe bes Glaubeus und ber Goffnung in Christo nach dem Briese bes heiligen Paulus an die Nomer, welcher im Urtert mit Rucksicht auf die lateinische Vulgata gelesen und erklart wurde.
- b) Evangelischer Religion8: Unterricht. Com-
- c) Latein 8 St. Prof. v. Mannowsti. Davon 3 St. wochentlich Ciceronis Verrinae b. h. bie Divi-

- epickiego dialektu i Składnia podług Buttmanna S. 122— S. 148. Prozodya podług S. 7. Zastósowanie grammatyki w exercycyach i extemporaliach. Prywatnie czytali uczniowie Homera Odysseę księgę XXI—XXIV. —
- e) Język niemiecki. 2 godzinę Prof. Gladisch. 1 godzinę rozbiór wypracowań na przemian 2 czyt, klassycznych poezyi; 1 godz. ustny wykład uczniów o wolno wybranych i wypracowanych przedmiotach. —
- Jezyk polski. 2 godz. Prof. Popliński. 1 godz. O wymowie podług Słowackiego, — w drugiej ćwiczono w wolnym wykładzie i dyspucie o przedmiotach przez uczniów obrabianych i poprawiano wypracowania.
- g) Język francuzki. 2 godz. Prof. Motty. 1 godzinę tłumaczono z Mottego Précis de la litterature française i wykłady. 1 godz. Extemporalia, co tydzień poprawiane. --
- h) Matematyka. 4 godz, Naucz. wyż. Spiller. Nauka o potęgach i pierwiastkach połączona z przykładami — równania drugiego rzędu, dokończenie planimetryi; wiele wypracowań arytmetycznych i geometrycznych robiono w domu i w klassie.
- Fizyka 2 godz. Prof. Czwalina. Część ogół na fizyki osobliwie hydrostatyka podług Kriesa. —
- k) Historya i Jeografia. 4 godz. Naucz. wyż-Dr. Hoffmann. Jeografia i historya starożytnéj Grecyi podług Józefa Beck, z uwagami o starożytnościach i literaturze przytem dołączono wyjątki z Herodota, Thucydidesa, Plutarcha Pan zaniasza, Luciana i innych. —
- 1) Język hebrajski razem z klassą Iszą.

### Klassa t. 32 godziny so tydzień.

Ordynariusz: Prof. Wannowski.

- a) Religia katolicka: 2 godz. Dr. X. Prabucki. — Zasady wiary i nadziei w Chrystusie podług listu Śgo Pawła do Rzywian, który wykładano z greckiego oryginału, wzgląd mając na łacińską Wulgatę. —
- b) Religia ewangelicka. Razem z klassą IIgą.
- e) Jezyk łaciński. 8 godzin. Prof. Wannowski. 3 godziny Cicerona Verrinae t. j. Divinatio

- natio; Acc. tib. I. und lib. II. bis c. 42. 3 St. Horatius ad lib. IV. Epod und Sat. lib. I. und l. II. bis Sat, 2 St. wöchentlich freie Arbeiten, häusliche Erercitia und Ertemporalia. Privatim lasen die Shuler unter der Kontrolle des Prof. v. Wannowski im Winter Semester Livius lib. XXII. und im Sommer Semester Terrentii Andria.
- d) Griechisch 6 St. bavon 4 St. Dr. Prabucti Platonis Theetet nebst schriftlichen Uebungen Ueber ben Gebrauch ber Tempora und Modi. 2. St. Prof. v. Wannowski. Im Winter-Semester Homer Ilias lib. XIII. XV. im Sommer-Semester Sophocles Oedipus Rex bis v. 910. Privatim lasen Einzelne Plutarchs Leben bes Cicero, Andere Sophoclis Oedipus Poloneus unter ber Controlle des Dr. Praducti.
- e) Deutsch. 3 St. Prof. Glabisch. 1 St. Beurtheis lung ber schriftlichen Arbeiten; 1 St. Literaturge schichte nach Pischon; 1 St. munbliche Borträge ber Schuler über frei gewählte Themata abwechselnd mit allgemeiner Grammatik und Metrik.
- f) Polnisch. 2 St. Prof. Poplinsti 1 St. Literaturgeschichte nach Johann Poplinsti und Leslaw Lukaszewicz 1 St. Correctur ber Ausarbeitungen und Bortrage über frei gewählte und bearbeitete Gegenstände.
- g) Französilch. 2 S. Prof. Motty. 1 St. übersetzt aus Idelers und Nolles Handbuch Jeannot et Collin par Voltair L'education doit' commencer des la naissance par Rosseau. Oraison funebre de Ms., de Turenne par Flechier n. a. 1 S. wechselweise Erercitien freie Arbeiten und Borträge in der französischen Sprache. Rurze tlebersicht der Geschichte der französischen Litteratur. Alle 14 Tage wurde ein Ercreitium oder eine freie Arbeit corrigirt.
- h) Philosophische Propadeutik. 1 S. Prof. Giabisch. Die hauptlebre ber empirischen Pfochologie und gewöhnlichen Logik.
- i) Mathemathit 4 St. Oberlehrer Spiller Arithmetische Rechuen, Permutationen, Combinationen, Lariationen, der binomische Lehrsaß, Augelhausen, zusammengesetze Zind-und Renten Rechnung. Sene Trigonometrie, Wiederholung früherer Abschnitte. Berechnung von Aufgaben aus des Lehrers, gedruckter Sammlung.
- k) Phyfik. 2 St. Prof. Cywalina. Rach Bieberho=

- Accus. lib. 1 i II, aż do rozdziału 42; 3 godz i Horacego od księgi IV i Epody, Satyr księga i II, aż do 5 Satyry. 2 godziay wolne wypracowania i świczenia pisane w domu i w szkole. Prywatnie czytali uczniowie w półroczu zimowem Liwiusza księgę XXII a latem Terencyusza Audria pod dozorem Prof. Wannowskiego. —
- d) Jezyk grecki 6 godzin. Z tych 4 godz. Dr. X. Prabucki Platona Thaeteta, jako też ćwiczenia piśmienne o używaniu czasów i trybów. 2 godz. Prof. Wannowski w zimowem półroczu Homera Iliady księgi XIII—XV. w latowem półroczu Sofoklesa Oedipus Rex, aż do wiersza 910. Prywatnie czytali jedni Plutarcha, życie Cycerona, drudzy Sofoklesa Oedipa w Kolonie pod dozorem Dr. X. Prabuckiego. —
- e) Język niemiecki. 3 godziny Prof. Gladisch. 1 godz. Poprawianie wypracowań; 1 godz. historyą literatury podłag Pischona; 1 godzinę ustny wykład uczniów o przedmiotach wolno obranych i wypracowanych na przemian z ogólną gram. i metryką.
- Język polski 2 godz. Prof. Popliński 1 godz. historya literatury podług Jana Poplińskiego i Lesława Łukaszewicza. 1 godz. poprawa wypracowań i wolne wyklady.
- g) Język francuzki. 2 godz. Professor Motty.

  1 godzinę tłumaczenie z Wypisów Idelera i Noltego Jeannot et Colin par Voltaire. L'éducation doit commencer dès la naessance par Rousseau.

  Oraison funêbre de Ms. de Turenne par Fléchier i. 1 godzinę na przemian ćwiczenia, wypracowania i wykłady w francuzkim języku. Krótki rys historyi literatury francuzkiej. Co dwa tygodnie poprawiano ćwiczenie lub wypracowanie. —
- h) Filozoficzna propedeutyka. 1 godz. Prof. Gladisch. Główne rozdziały psychologii empirycznej i zwyczajnej logiki. —
- i) Matematyka 4 godz. Nauczyciel wyż. Spiller. Arytmetyczne i geometryczne progressye, wyższe arytmetyczne rzędy, permutacye, kombinacye, wariacie, twierdzenie binomiczne, o stogach kul, złożone obrachunki procentów i renty; Trignometria prostokreślna, powtórzenie dawniejszych oddziałów. Cwiczenia praktyczne podług zbioru drukowanego. Spillera.
- k) Fizyka 2 godziny Prof. Czwalina. Powtórzenia

lung der allgemeinen Naturlehre die Atustit und bie Lehre von der Warme nach Neumann.

- 1) Gefchichte. 2 St. Direktor Stoc bis jum Mai von da ab Prof. Glabisch. Die neuere Geschichte vornehmlich bie Deutsche.
- m) Sebraifc. 2 St. Dr. Prabuci. Die Formenlehre verbunden mit ber Lekture ber ersten Capitel aus 1. Buche Mofes und des Buches Ruth.

#### Gefang.

Diefer Unterricht wurde in 10 Stunden wochentlich, in 5 Abtheilungen, von denen die zwei letten den vierstimmigen Chor bildeten, von dem Gefanglehrer Lechner ertheilt.

#### Beichnen.

Der Zeichenunterricht wurde von dem Lehrer Rasbuske wöchentlich in 8 Stunden ertheilt, und zwar 2 St. in VIa., 2 St. in Va. 1 St. in IVA. 1 St. in IVA. 1 St. in IVB. 1 St. in Unter=Tertia, und 1 St. in Ober=Tertia. In den beiden untersten Klassen wurden die Elemente des Linear und Körper Zeichnens durch Vorzeichnen an der Tafel und nach Borlegeblätter gelehrt: in den oberen Klassen bis Ober=Tertia freies Handzeichenen nach Vorlegeblättern. nach der verschiedenen Reigung und Unlage der Schüler.

#### Unterricht im Turnen und Schwimmen.

Dieser Unterricht wurde an 4 Tagen der Woche unter Beaussichtigung des Oberl. Spiller von dem Turnlebrer Ruhn und dem Schwimmlehrer Boed ertheilt. ogólnej fizyki Akustyka i nauka o cieple podług

- Historya. 2 godziny Dyrektor Stoc, aż do Maja, odtad Prof. Gladisch. Historya nowa, osobliwie niemiecka.
- m) Język hebrajski. 2 godz. Dr. X. Prabucki Etymologia w związku z tłumaczeniem pierwszych rodziałów z I księgi Mojżesza i księgi Ruth. —

#### Nauka spiewania.

Ta była dawana w 10 godzinach na tydzień przez Pana Lechnera. Uczniowie podzieleni na 5 oddziałów, z których 2 ostatnie ćwiczone były w śpiewaniu choralnem o 4ch głosach. —

#### Rysunki.

Nauki rysunków udzielał Nauczyciel Rabuske co tydzień w 8 godz. 2 godz. w klassie VI. 2 w klassie V. W klassie IVA, IVB, III niższego i wyższego oddziału po godzinie na tydzień. — W klassach najniższych uczono początków rysunku linii i ciał podług wzorów na tablicy i sztychowanych; w Tercyi niższej i wyższej uczono rysować z wolnej ręki podług wzorów zastósowanych do wyboru i zdolności uczniow. —

# Turnieje i pływanie.

ewiczenia te dawane były w 4 dniach w tygodniu, pod dozorem N. W. Spillera przez P. Kuchm Nauczyciela turniei i P. Boeck Naucz, pływania.

# B.

Inhalt der im verflossenen Jahre ergangenen Berordnungen der vorgesetten Behörden.

1. Das Königl. Provinzial-Schul-Kollegium theilt unter dem 2Sften September 1841 einen Ministerial-Erlaß vom 15ten Juli 1841 mit, nach welchem in den Schülern die Ueberzeugung erweckt werden soll, die im Gymnasium zu erlangende Reife sei nicht die Folge einer im letzen halben Jahre übermäßig dazu angewendeten Unstreugung, um das früher Erlernte zu wiederholen

Treść rozporządzeń wydanych od wladz wyższych w roku upłynionym.

1. Prześwietna Rada Szkólna udziela na dniu 28go Września 1841. r. reskrypt ministeryalny z dn. 15go Lipca 1841. r., podług którego uczniów należy przekonać, iż dojrzałości, której mają nabyć w Gymnazyum, nie osięgną natężeniem zbytecznem podczas ostatniego półrocza w powtarzaniu nabranych już wiadowości i uczeniu się tychże na pamięć, jak

und dem Gebächtnisse einzuprägen, als vielmehr die Frucht eines durch die ganze Studienzeit regelmäßig anhaltenden Fleißes. Deshalb seien nur diesenigen Schüler als reif anzuerkennen, von denen die Lehrer die moralische Ueberzeugung haben, daß sie mit den nöthigen Borkenntnissen in die erste Alasse eingetreten, während ihres zweizährigen Aufenthaltes in allen Lehrsächern nunterbrochen regelmäßigen Fleiß bewiesen haben. Denjenigen Abiturienten also, welche der Hauptbedingung des ausharrenzen Fleißes stets gewissenhaft nachgetommen sind, könne der Königl. Kommissarius, wenn ihre schriftlichen Arsbeiten genügend ausgefallen sind, auf den einstimmigen Antrag der Prüfungs-Kommission die mündliche Prüfung in den Fächern erlassen, in welcher sie während ihres Ausenthalts in Prima stets vollständig befriedigt haben

2. Das Königl. Provinzial Schul-Kollegium genehmigt mittels Reffript vom 2ten Dezember 1541. den Lettions und Stundenplau für das Schuljahr 1841 — 42.

3. Das Königl. = Schul = Kollegium theilt unter 29ten Dezember 1841. Die Allerhöchsten Orts ergangenen Befehle von 14ten Januar 1833., und vom 25ten August 1841. über die Bedingungen mit, unter welchen Lehrer andere

Nebenamter übernehmen tonnen.

4. Das Königl. Provinzial = Echul = Kollegium theilt unter dem 9ten Januar 1842. einen Erlaß des Königl. Ministerii vom 21ten Dezember 1841 mit in Betreff derjenigen Kandidaten der Theologie, welche sich zur Prüfung pro facultate docendi Behuss der Uebernahme eines höheren Schul = Amts melden. "Es sei nicht, ersorderlich, daß sie die vor ihrer Prüfungs = Kommission bestandenen Eramina in der Theologie und im höhräsischen vor der Königl. Wissenschaftlichen Prüfungs = Kommission wieders holen, sondern daß sie ihre Tüchtigkeit durch ein angemessens Kolloquium und durch Probe-Lettionen zu bewähren haben.

Dagegen sollen sie bie Prufungen in anderen Unterrichts-Gegenständen nach dem beredmmlichen Reglement vor einer Königl. Wissenschaftlichen Prufungs-Kommissiion bestehen.

5. Das Konigl. Provinzial = Coul = Rollegium em= pfiehlt guv naberen Beachtung.

1. Am Sten Januar 1842 die lateinische Synonimit vom Gymasial=Lehrer Dr. Schulg in Arnsberg; und

2. Am Isten Februar 1842 die von dem Kourektor und Professor Sicke zu Merseburg herausgegebes ne Schrift: ber beutsche Unterricht auf beutschen Grunnatien. raczej pilnością nieustanną i wytrwałą przez cały czas ich nauki. Dlatego też jedynie tylko tych uczniów mają nauczyciele uznawać za dojrzałych, o których są sumiennie przekonani, że z należytemi wiadomościami doszedłszy do klassy najwyższej, podczas dwuletniego w tejże pobytu w wszystkich przedmiotach zarówno jednostajnie wytrwałą okazywali pilność. Tym zatem abiturientom, którzy odpowiedzieli głównemu warunkowi ciągle nieprzerwanej usilności, może Król. Komissarz na jodnozgodny wniosek Komissyi examinacyjnej opuścić ustny examen w tych przedmiotach, w których podczas swego pobytu w prymie ciągle zupelnie nauczycieli zadowalniali, w razie iż prace ich piśmienne dostateczną ich dojrzałości dadzą rękojmią.

- 2. Prześwietna Rada Szkólna potwierdza reskryptem z dnia 2go Grudnia 1841. plan lekcyi i godzin na rok szkólny 1241 do 42.
- 3. Prześwietna Rada Szkólna udziela na dniu 29go Grudnia 1841. r. rozkazy królewskie z dnia 14go Stycznia 1833. i z dn. 25go Sierpnia 1841. r. względem warunków, pod którymi nauczyciele i inne posady przyjmować mogą.
- 4. Prześwietna Rada Szkólna udziela na dn. 9go Stycznia 1842. r. reskrypt ministeryalny z dnia 21go Grudnia 1841. r. względem tych Kandydatów Teologii, którzy się do examinu pro facultate docendi dla obejmowania wyższych stopni w zawodzie nauczycielskim zgłaszają. Nie wymaga się tutaj, by takowi złożone już examina w teologii i hebrajskim języku powtarzali przed Królewską Komissyą examinacyjną, ale raczej by tylko swe usposobienie przez stosowne Colloquium i lekcyą próby udowoduli.

Examina przecież w innych przedmiotach mają odbywać podług regulaminu dotychczasowego przed Krół. Komissyą examinacyjną.

- 5. Prześwietna Rada Szkólna zwraca uwagę:
- 1. na dniu 9go Stycznia 1842. r. na łacińską Synonimikę naucz. gymnazyalnego Dr. Schultz w Arensbergu, i
- 2. na dniu 1go Lutego 1842. r. na dzielo Konrektora i Professora Hicke w Merseburgu pod tyiulem: Der deutsche Unterricht auf deutschen Grunnasien.

6. Das Königk. Provinzial = Schul = Kollegium theilt unter bom 27. Januar 1842 die Anordnungen des Konigk. Ministeriums mit, daß den Universitäts = Bibliostheten in Königsberg, Greifswalde, Breslau, Halle und Bonn zu zwei Exemplare der Gymnasial Programme zu aersenden seien.

7. Das Königl. Provinzial Schul=Kollegium bringt Im 9ten Mai 1842 mehrere Bestimmungen in Errinnerung, welche die Aufrechterhaltung von Zucht und Sitte unter ben Schülern im Auge haben. Namentlich wird jedes öffentliche Auftreten ber Schüler, ungewöhneliche Kleibung jeder Art, der Besuch von öftentlichen Baufern und Orten, Theilnahme an Theatern und ber Besuch derselben, Kolletten zu irgend einem Zwecke, Benutung öffentlicher Bibliotheten auf's Strengste untersagt.

8. Laut Pestripts vom 28sten Mai 1842, legt bas Königl. Provinzial=Schul=Kollegium bem Direktor und ben betreffenden Ordinarien den möglichst häusigen Besuch der Schüler in ihren Wohnungen zur Aufrechtzerhaltung und Beforderung ihrer sittlichen Reinheit und

ehrenwerther Gefinnung bringenoft ans Berg.

9. Das Königl= Provinzial Schul=Kollegium befimmt unter unter dem 3ten Juni 1842, wie die Schul-Amts=Kandidaten während ihres Probejahres nicht sowohl zur Auhulse für die betreffenden Lehrer, als vielmehr zur Fortbildung in ihrem pedagogischen Fache beschäftigt und in dieser Beziehung von den Lehrern unters

ftust werden follen.

- 10. Das Konigl. Provinzial = Schul-Kollegium theilt unter dem 3ten Juli 1842, neue Berordnungen über bas Berhaltniß ber polnischen Sprache jum Unterricht in den Unterrichts = Anftalten des Großherzogthums Pofen mit. hiernach foll auf unferm Gymnafium in ben vier untern Klassen bie Polnische Sprache als Baupt = Un= terrichte = Sprache eingeführt werden, mit ber Bestim= mung jedoch, baf die Schuler in foweit bas Deutsche er= lernen, baf fie nicht burch bie Unfahigkeit, dem beutfchen Bortrage ju folgen von bem Aufsteigen in die beiben berften Rlaffen gurudgehalten werben. In ber Cetunba fotritt bie beutsche Sprache als Baupt = Unterricht8= prache ein fo jedoch, daß bie tlaffischen Schriftsteller abwechselnd polnisch und beutsch überfest werden tonnen. Bei ber Mathematit, ber Physit und im Frangofischen tann auch bie polnische Sprache jum Bortrage ange mendet werden.
- 11. Das Königl. Provinzial Schul-Kollegium benachrichtigt unterm 31ten August er. daß Er. Majestät ber König mittels Allerhöchster Ordre vom Sten Juni er. die gamnastischen Uebungen als einen nothwendigen

- 6. Prześwietna Rada Szkólna udziela na dnia 27go Stycznia 1842. r. ustawę Król. Ministeryum by bibliotekom uniwersytetów w Królewcu, Greifswalde, w Wrocławiu, Halli i Bonnie po dwa exemplarze programmatów gymuazyalnych przesyłano.
- 7. Prześwietna Rada Szkólna przypomina na dn. 9go Maja 1842. roku kilka ustaw mających na celu ścisłe utrzymanie obyczajów i karności między uczniami. Mianowicie zakazuje uczniom jak najsurowiej wszelkiego występowania publicznego, jakichkolwiek uderzających lub rażących ubiorów, odwiedzania domów i miejsc publicznych, udziału w teatrach i odwiedzaniach tychże, składek w jakimkolwiek bądź celu, i używanie publicznych czyteln.

Podług reskryptu z dnia 28go Maja 1842. roku nakłania Prześwietna Rada Szkólna usilnie Dyrektora i Ordynaryuszów do jak najczęstszego odwiedzania uczniów w mieszkaniach, w celu ustawicznego czuwania nad nieskazitelnością ich obyczajów i szlachetnością sposobu myślenia.

- 9. Prześwietna Rada Szkólna stanowi na dniu 3go Czerwea 1842. r., że Kandydaci do stanu nauczycielskiego podczas roku próby nie tak mają być używani ku pomocy naucieli, jak raczej zatrudnieni w ten sposób, by kształcąc się w pedagogicznym zawodzie, sami w tym względzie odbierali pomoc od nauczycieli.
- 10. Prześw. Rada Szkól, nadsyła na d. 3. Lipca 1842. r. nowe ustawy względem stosunku jezvka polskiego do nauk w zakładach naukowych Wielkiego Xiestwa Poznańskiego. Podług tychże ma sie w naszem Gymnazyum w czterech niższych klassach polskiego języka używać do wykładu wszystkich przedmiotów z tem jednak zastrzeżeniem, by się uczniowie o tyle nauczyli języka niemieckiego, aby przez niezdolność zrozumienia takowego przy wykładzie, nie doznawali przeszkód w postępowaniu do dwóch klass wyższych. W Sekundzie ma się wykładać w niemieckim języku, z tym jednakże wyjątkiem, że uczniowie z, klassyków naprzemian, jednego tłumaczą po polsku, drugiego po niemiecku, i że matematyka, fizyka jako i język fraucuzki po polsku wykładanemi być mogą.
- 11. Prześwietna Rada Szkólna uwiadomia na dniu 31go Sierpnia b. r. iż Najjaśniejszy Pan w skutek rozkazu z dn. 6go Czerwca r. b. gymnastyczne ćwi-

Die Sammlung altbeutscher lirifder Dichter bes XII. XIV. Jahrhunderts von v. ber Sagen. au überfenden gerubt.

2. Od Królewskiego Wysokiego Ministeryum: 2. Das Königliche Bobe Ministerium hat gnabigst un-

erer Bibliothet jugefchickt:

21. Ermanns Reife um bie Welt II. Band 2. Abtheilung.

Uhlemanus Anleitung jum Uebersegen aus bem Deutschen in's Bebraifche I u. II. Rurfus.

Bernd's allgemeine Schrift= Urtunde ber gefammten Wappenwiffenfchaft.

Encyflopabifches Borterbuch ber mebizinischen Biffenschaften XXVI., XXVII. u. XXVIII. 286. 4.

Kortmanns Wandtarten ber weftlichen und offfichen Bemisphare. 5. Elementa legices Aristoleticae v. Dr. Trenbelenburg. 2. Auft.

Erleuterungen gu ben Umriffen ber ariftotelischen Logit v. Abolph Trenbelenburg. 7.

Lehrbuch ber Stenographie b. Wilhelm Stolze. 8.

Beiftliche Motetten v. Fifcher. 9. Deffen Lieder fur bie Jugend. 10.

Claudii Ptolemaei Geographiae. Libr. octo. edidit Dr. F. G. Wilberg Fasciculi tres. 11.

3. Der Bert Direttor Stoe hat beim Austreten aus unferer Mitte 49 nugliche Berte fur bie Gymnafialbibliothet u. 13 fur bie Schulerbibliothet und 3 fur Die Bibliothet bes von Lubranftifchen Conwitts gutigft

III. 1. Mit Rudficht auf Gleiß und gute Guhrung find von Gintrichtung bes gangen ober halben Schulgelbes incl. ber Mumnen 96 Schuler befreit worben.

2. In bem mit bem Gymnafium verbundenen 91= lumnate, fur diejenigen tatholischen Schuler, welche fich bem geiftlichen Stanbe widmen wollen, haben 37 freien Unterhalt genoffen.

3. Bur Unterftugung armer Schuler find ferher im Gymnafium 3 abeliche Stiftungen und 1 burgerliche Pwoher 25 Schuler theils freien Unterhalt haben

theils. Stipendia genießen.

4. Bon Er. Erzbischoflichen Gnaden erhielten auch

im verfloffenen Jahre viele Schuler Stipendia.

5. Die hiefige Gefellschaft gur Unterftugung der fich bilbenden Jugend hat auch an unserer Unftalt 14 Schülern nicht nur eine hinreichende Bilfe gutommen laffen, fondern auch fur beren Beauffichtigung durch die Comite binlanglich geforgt

6. Der verstorbene Graf Nicolaus v. Mielzynsti hat burch das Testament vom 25. April 1840 publis eirt ben 18ten Juli c. 1500 Rth. dem biefigen Gyms naffum vermacht, vor beren jahrlichen Ziufen zur Universität abgebende Schuler unterftugt werden follen.

3) Pan Dyrektor Stoc, opuszczając nasz instytut po zostawił łaskawie bibliotece gymnazyalnej 49 dzieł użytecznych, 13 bibliotece uczniów, 3 bibliotece konwiktu Lubrańskich.

III1 ) Przez wzgląd na pilność i dobre obyczaje było włącznie z Alumnami całkiem lub do połowy uwolnionych od opłaty szkólnej 96 uczniów. -

2) W Alumnacie połączonym z gymnazyum, a przeznaczonym dla katolickiej młodzieży, poświęcającej się stanowi duchownemu utrzymuje się 37 uczniów. -

3) Dla wsparcia ubogieh uczniów są przy gymnazyum trzy szlacheckie fundusze, 1 obywatelski, z których utrzymywano lub wspierano 25 uczniów. --

4) Z łaski Jaśnie Wielmożnego Arcy-Pasterza X. Dunina odebrało wielu uczniów i w'tym roku

Stipendia. -

5) S. p. Hrabia Mikolaj Mielżyński przez testament z dnia 25go kwietnia 1840. roku a publikowany 18go Czerwca zapisał naszemu Gymnazyum 1500 talarów, z procentu których mają udający się na uniwersytet bydź wspieranymi.

6) Tutejsze Towarzystwo Naukowej Pomocy i w naszym instytucie nietylko utrzymywało 14 uczniów zupełnie, ale nadto dozorowaniem tychże przez

swe komitety troskliwie się zajęło. -

# TOP.

# Ordnung der öffentlichen Prüfung.

Mitwoch den 28. Geptember.

Vormittags.

Die Prufung beginnt nach dem Fruhgottesdienfte mit der Klaffe.

Sexta.

Von 8 bis 81/2 Latein Lehrer Cichowicz.
— 81/2 — 9 Rechnen Lehrer Figureti.

Quinta.

- 9 - 9 1/4 Latein Lehrer Figursti.
- 9 3/4 - 10 1/2 Religion Director Dr. Prabucti.

#### Quarta A.

- 101/2-111/2 Latetn Kand. Dr. Cegielsti. - 111/2-121/2 Mathematit Kand. Karwowsti.

Rachmittags:

#### Quarta B.

- 21/2 - 31/4 Latein Kand. Schweminefi. - 31/4 - 4 Mathematik Rand Karwowski.

Unter Tertia.

- 4 - 43/4 Griechisch Lehrer Janustowsti. - 43/4-51/2 Lateinisch Rand. Schweminsti.

Dornerstag den 29. September.

Dormittags.

Ober Tertia.

Bon Sbis 9 Latein Professor v. Wannowski, — 9-10 Mathematit Oberlehrer Spiller.

Secunda.

- 10-11 Religion Direktor Dr. Prabucki.

- 11-113/4 Griechisch Oberlehrer Dr. hoffmann.

- 11-121/2 Französisch Prof. Mottv.

Nachmittags.

Prima.

Don 3 bis 4 Latein Prof. v. Wannowski.
— 4—43/4 Polnisch Prof. Poplinski.

- 43/4-51/2 Deutsch Prof. Gladisch.

Die kalligraphischen Probeschriften und Probesciche nungen liegen mabrend ber ganzen Prufung gur Anficht vor.

# Porządek popisu publicznego.

W Srode dnia 28. Września.

Zrana.

Popis rozpocznię się po nabożeństwie rannym z klas.

Sexta

Od 8 -81/2 Jezyk łaciński Nauczyciel Cichowicz. 81/2 -9. Rachunki ci o Figurski.

Quinta

Od 9 — 9% Język łaciński. Naucz. Figurski. 9%-10% Religia Dyr. Dr. X. Prabucki.

Quarta A.

Od 10½-11½ Jezyk łac. Kandydat Dr. Cegielski. 11½-12½ Matematyka Kandydat Karwowski. Popoludnin.

z Quarta B.

Od 2½ 3½ Język łac. Kandydat Schwemiński. 3½ 4 Matematyka Kandydat Karwowski. Tertią niższego oddziału.

Qd 4 -43/4 Jezyk grecki. Naucz. Januskowski. 43/4-51/2 Jezyk łac, kand. Schwemiński.

W Czwartek dnia 29. Września.

Zrana.

z Terliq wyższego oddzialu.

0d 8 — 9 Język łaciński Prof. Wannowski. 9 — 10. Matematyka Naucz. wyż. Spiller.

Secunda.

Od 10 —11 Religia Dyrektor Dr. X. Prabucki. 11 —11<sup>3</sup>/<sub>4</sub>, Jezyk grecki N. wyż. Dr. Hoffmann. 11<sup>3</sup>/<sub>4</sub>—12<sup>1</sup>/<sub>2</sub>. — francuzki Prof. Motty.

Ropotuduiu.

Prim q.

Od 3 —4. Język łaciński Prof. Wannowski. 4 —4<sup>3</sup>/<sub>4</sub>. — polski Prof. Popliński. 4<sup>3</sup>/<sub>4</sub> —5<sup>1</sup>/<sub>2</sub>. — niemiecki — Gladisch.

Wzory pisania i rysunków leżą podezas cale o popisu do przeglądania.

Freitag ben 30. September. Schlußfeierlichkeit.

Um 9 Uhr Vormittags.

W Piatek dnia 30. Września. Zakończenie uroczyste.

O Dziewiątej zrana.

Fürsten Radziwill.

Chorgefang aus Gothes Fauft, componirt vom Chor z Fausta Goetego kompozycyi ksiccia Radziwilla.

"Bu Gott o Seele fleug binauf ze."

2. Deflamationen.

2. Deklamacye.

Klassa szósta.

Józef Jerzykowski - ,,Ruth " przez Witwickiego. Antoni Adamski ,, Berachtung ber Gefahr aus Menschenliebe."

Klassa piqta.

Tomasz Berwiński "Grosz wdowi" przez Fr. Morawskiego, Stanisław Rymarkiewicz "Dea Bater und feine 3 Cobne, von Lichtwehr.

Klassa czwarta.

Józef Potulicki "Popas w Upicie" przez Mickiewicza. Wincenty Wilkonski "Die feltsamen Menschen" von Lichtwehr.

Bertheilung ber Praemienbucher

3. Rozdanie nagród,

Das Aprie aus der Messe von Carl Anton Lange:

4. Kyrie ze mszy Karóla Ant. Lange:

Do Ciebie odwieczny Panie itd.

Detlamationen.

5. Deklamacye,

Klassa czwarta b.

Władysław Zeromski "Rozmowa z Michałem: przez Witwickiego. Otto Nitschke "Der Heine Gerngroß" von Langbein.

Klassa trzecia niższego oddziału. Leon Wituski, b Morawskiego Bogarodzica

Klassa trzecia wyższego oddzialu.

Leopold Karpiński "Wyjątek z Giaura Byrona, Adam Grabowski ,, Le temple par Lamartine.

Władysław Lowicki. "Monolog aus der Jungfrau von Orleans von Schiller.

Borlefung ber Berfegungen.

6. przeczytanie promocyi.

7. Der Jäger, Chor von Mickiewicz nach der Melodie aus Freischus, von E. A. v. Weber.

7. chór strzelców przez Mickiewicza, podług melodyi z wolnego strzelca K. M. Weber.

Deflamationen.

8 deklamacye,

#### Klassa Druga.

Leon Wegner, Hymn do Boga przez Woronicza. Adolf Kaulfuss: Ueber bie Bahl bes Berufs ( Gigne Arbeit ).

- 9. Hymne von Spohr, aus bem Dratorium die letten Dinge,
- 9. Hymn Spohra z Oratorium: Ostatnie rzeczy.

Preis und Ehre Ihm.

- 10. Entlagung der Schüler durch ben Direktor in einer Polnischen Rede.
- 10) Pożegnanie uczniów przez Dyrektora, mową polską.
- 11. Chorgesang nach dem Terte Brodziński
- 11) Spiew Brodzińskiego:

Przodkowie.

traditioned our Gefolg and greathfulling.

Hierauf begeben sich die Schüler in ihre Klassen, wo Ihnen die halbjährigen Zeugnisse durch die Ordinazien eingehändigt werden.

Potem udadzą się uczniowie do swych klass, gdzie im Ordynaryuszowie wręczą zaświadczenia.

Die Prufung der neu aufzunehmenden Schuler, wird ben 6., 7. und 8 October kattfinden.

Das neue Schuljahr beginnt den 10. October um 9 ihr, mit einem feierlichen Gottesdienste in der Pfarrstirche.

Pofen den 24ten - September.

Examen z nowo przybywającymi do szkół odbywać się będzie dnia 6, 7 i 8go Października. — Bieg nowy nauk rozpocznie się dnia 10go Października o godzinie 9tej przez uroczyste nabożeństwo w kościele farnym.

Poznań dnia 24. Września 1842.

Dr. Prabucti.

Dr. X. Prabucki.



desen the new m.